

Faktúra

Číslo dokladu: **2022 298**

Príjemca			
Firma			
VOLKSWAGEN Finančné služby Slovensko s.r.o.			
Vajnorská 3077/98			
831 04 Bratislava			
Slovensko			
IČ DPH:SK7120001504	DIČ: 2020295827	IČO: 31341438	

Var.symbol: **2022298**
 Dátum vystavenia: **7.10.2022 8:52:33**
 Dátum splatnosti: **17.10.2022**
 Dát. dodania tov./služ.: **7.10.2022**
 Spôsob úhrady: **Bankovým prevodom**

Číslo zákazky: **210353**
 Identifik. zákazníka: **2414353**
 Príjem. NV č.: **NPRI 250**
 Č. komisie: **328567**

Držiteľ

VPS Vysoké Tatry, s.r.o.
 Starý Smokovec 18045
 062 01 Vysoké Tatry
 IČ DPH:SK2022476423 DIČ: 2022476423 IČO: 43795773

AUTONOVA s.r.o.
 Priemys. areál Východ súp.3406, 058 01 Poprad
 IČ DPH: SK2020513110 DIČ: 2020513110 IČO: 31649513
 Č. obch.: 25542
 Kontakt: 0524513109 Fax číslo: 0527731134
 autonova@autonova.sk

Bankové spojenie

Slovenská sporiteľňa, a.s.
 IBAN: SK12 0900 0000 0000 9328 5075, BIC: GIBASKBX

EČV: 328567	Typ. model: NJ53MD	Dátum predaja: 7.10.2022	Číslo karosérie: TMBJP6NJXPZ007631	Príjem NV:	Km: 10	Vybavuje: Gaľa
-----------------------	------------------------------	------------------------------------	--	------------	------------------	--------------------------

Fakturuje Vám nový automobil

Počet: 1 ks

DDP:X1HModel/VMK: NJ53MD/0 FABIA COM AMB TS 70/1.0 A7F

Farba: 9P9PBL Biela Candy, Int: LAT.GRAHAM SEDA/OI Čís.motora: DKLD973894 Čís.TP: NB785732

Vozidlo zo sériovej produkcie výrobcu

ČPR Popis	PC s DPH	Sadzba DPH	PC celk.
Základná cena	16339,99	20,0%	13616,66
Biela Candy	314,00	20,0%	261,67
EA4 Predĺžená záruka na 5 rokov, 100 000km			
PJA Rezerva na oceľovom disku (nepľnohodnotná), zdvihák, kľúč na kolesá	119,00	20,0%	99,17
PJQ Disky ALORE z ľahkej zliatiny 7J x 16" (pneu 215/45 R16)	458,00	20,0%	381,67
WSC Fabia AM JOY			

Medzisúčet - základ pre výpočet percent. zliav

17230,99 14359,17

Doplnková výbava na základe dodatočnej objednávky

ČPR Popis	PC s DPH	Sadzba DPH	PC celk.
Sada bezpečnostných skrutiek kolies proti krádeži	32,00	20,0%	26,67
Sada podlahových gúm - 4 ks	34,00	20,0%	28,33
Gumový koberec batožinového priestoru	31,00	20,0%	25,83
Povinná výbava			

Súčet úhrad za dodatočné výbavy

97,00 80,83

Zľavy

Popis	PC s DPH	Čiastka
Zľava bez DPH	-1002,00	-835,00

Jednotková cena tovaru po uplatnení zliav:

16326,00 13605,00

Rekapitulácia DPH	DS%	Základ dane	DPH	Celkom
Hodnota plnenia celkom	20,0%	13605,00	2721,00	16326,00

Splátka hradená vopred LZ1172591 -3265,20

Čiastka: 13 060,80 €

Doklad vystavil: 0235-Artúr Gaľa
 Tel. firma 0524513312
 E-mail skoda.predaj@autonova.sk

Dakujeme Vam za navštevu!

Výpis z Obchodného Registra Okresný súd Prešov, oddiel:Sro,Vložka 373/P*RP = recyklačný poplatok podľa zákona 79/2015 Z. z. o odpadoch zahrnutý v cene výrobku.
 Dát.dodania tov./služ.: dátum ukončenia plnenia alebo dátum prijatia platby podľa zákona 222/2004 Z.z. o DPH § 71
 Objednané práce boli vykonané podľa platných podmienok opráv motorových vozidiel.
 V prípade reklamácie udávajte číslo faktúry.

Faktúra

Číslo dokladu: 2022 298

Príjemca

Firma
VOLKSWAGEN Finančné služby Slovensko s.r.o.
Vajnorská 3077/98
831 04 Bratislava
Slovensko

IČ DPH: SK7120001504 DIČ: 2020295827 IČO: 31341438

Var.symbol: 2022298
Dátum vystavenia: 7.10.2022 8:52:33
Dátum splatnosti: 17.10.2022
Dát. dodania tov./služ.: 7.10.2022
Spôsob úhrady: Bankovým prevodom

Číslo zákazky: 210353
Identifikač. zákazníka: 2414353
Príjem. NV č.: NPRI 250
Č. komisie: 328567

Držiteľ

VPS Vysoké Tatry, s.r.o.
Starý Smokovec 18045
062 01 Vysoké Tatry
IČ DPH: SK2022476423 DIČ: 2022476423 IČO: 43795773

AUTONOVA s.r.o.
Príemys. areál Východ súp.3406, 058 01 Poprad
IČ DPH: SK2020513110 DIČ: 2020513110 IČO: 31649513
Č. obch.: 25542
Kontakt: 0524513109 Fax číslo: 0527731134
autonova@autonova.sk

Bankové spojenie

Slovenská sporiteľňa, a.s.
IBAN: SK12 0900 0000 0000 9328 5075, BIC: GIBASKBX

EČV: 328567	Typ. model: NJ53MD	Dátum predaja: 7.10.2022	Číslo karosérie: TMBJP6NJXPZ007631	Príjem NV:	Km: 10	Vybavuje: Gaľa
----------------	-----------------------	-----------------------------	---------------------------------------	------------	-----------	-------------------

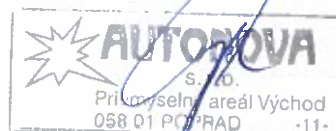
Texty

Upozorňujeme, že hodnoty spotreby pohonných hmôt a emisií oxidu uhličitého (CO₂) uvedené v dokumentácii k vozidlu sú platné pre vozidlo ŠKODA v konfigurácii, ako bolo dodané výrobcom zo sérieovej výroby. Akékoľvek použitie príslušenstva či doplnkovej výbavy či montáž takého príslušenstva či doplnkovej výbavy do/na vozidlo ŠKODA môže ovplyvniť hodnoty spotreby pohonných hmôt a emisií oxidu uhličitého (CO₂) uvedené v dokumentácii k vozidlu.

Doklad prevzal bez výhrad a s cenou súhlasí:

Rekapitulácia čiastky k úhrade: 13 060,80

Odovzdal:
Pečiatka a podpis:



Dakujeme Vám za navštevu!

Výpis z Obchodného Registra Okresný súd Prešov, oddiel: Sro, Vložka 373/P*RP = recyklačný poplatok podľa zákona 79/2015 Z. z. o odpadoch zahrnutý v cene výrobu.
Dát. dodania tov./služ.: dátum ukončenia plnenia alebo dátum prijatia platby podľa zákona 222/2004 Z.z. o DPH § 71
Objednané práce boli vykonané podľa platných podmienok opráv motorových vozidiel.
V prípade reklamácie udávajte číslo faktúry.



SPLÁTKOVÝ KALENDÁR K ZMLUVE O FINANČNOM LÍZINGU Č. 1172591

Prenajímateľ	Nájomca
VOLKSWAGEN Finančné služby Slovensko s.r.o. Vajnorská 98, 831 04 Bratislava Korešpondenčná adresa: P.O.Box 17, 830 03 Bratislava 33 IČO: 31341438, IČ DPH SK7120001504 Zápis v registri: Obchodný register Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka č.: 4268/B Tel: +421 2 4929 2000, fax: +421 2 4929 2016, www.vwfs.sk	VPS Vysoké Tatry, s.r.o. Starý Smokovec 18045 06201 Vysoké Tatry
Tatra banka, IBAN: SK6511000000002625740155 Swift: TATRSKBX Slovenská sporiteľňa, IBAN: SK5409000000000179288787 Swift: GIBASKBX	Zmluva č.: 1172591 Sídlo: Starý Smokovec 18045, 06201 Vysoké Tatry Rodné číslo/IČO: 43795773 IČ DPH: SK2022476423

Predmet zmluvy je zdaňovaný podľa zákona o daniach z príjmov v platnom znení a zároveň podľa zákona o dani z pridanej hodnoty v platnom znení. Splátky sú splatné k nižšie uvedeným dátumom splatnosti. Splátkový kalendár je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o finančnom lízingu (ďalej ako "Zmluva") a splňa účel daňového dokladu.

Blížšie informácie k úveru

Číslo Zmluvy = Referencia platiteľa (variabilný symbol):	1172591	Dátum vystavenia:	7.10.2022
Doba splácania v mesiacoch:	48	Dátum dodania služby:	7.10.2022
		Dátum ukončenia:	7.10.2026

	Hodnoty bez DPH	Sadzba	DPH	Celkom
Kúpna cena predmetu financovania:	13 605,00 €	20,00 %	2 721,00 €	16 326,00 €
Nájomcom vopred zaplatená časť kúpnej ceny (ZAL):	2 721,00 €	20,00 %	544,20 €	3 265,20 €

Splátkový kalendár

Por. č. spl.	Dátum dodania / zdaňovacie obd.	Časť istiny	Zostatok istiny	Finančný výnos	Základ DPH	DPH	PZP	HP	Celkom
ZAL	07.10.2022	2 721,00		0,00	2 721,00	544,20	0,00	0,00	3 265,20
1.	07.11.2022 08.10.22-07.11.22	209,47	10 674,53	36,28	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
2.	07.12.2022 08.11.22-07.12.22	210,17	10 464,36	35,58	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
3.	07.01.2023 08.12.22-07.01.23	210,87	10 253,49	34,88	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
4.	07.02.2023 08.01.23-07.02.23	211,57	10 041,92	34,18	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
5.	07.03.2023 08.02.23-07.03.23	212,28	9 829,64	33,47	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
6.	07.04.2023 08.03.23-07.04.23	212,99	9 616,65	32,76	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
7.	07.05.2023 08.04.23-07.05.23	213,70	9 402,95	32,05	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
8.	07.06.2023 08.05.23-07.06.23	214,41	9 188,54	31,34	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
9.	07.07.2023 08.06.23-07.07.23	215,12	8 973,42	30,63	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
10.	07.08.2023 08.07.23-07.08.23	215,84	8 757,58	29,91	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90

001010810373



Por. č.	Dátum dodania / zdanovacie obd.	Časť istiny	Zostatok istiny	Finančný výnos	Základ DPH	DPH	PZP	HP	Celkom
11.	07.09.2023 08.08.23-07.09.23	216,56	8 541,02	29,19	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
12.	07.10.2023 08.09.23-07.10.23	217,28	8 323,74	28,47	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
13.	07.11.2023 08.10.23-07.11.23	218,01	8 105,73	27,74	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
14.	07.12.2023 08.11.23-07.12.23	218,73	7 887,00	27,02	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
15.	07.01.2024 08.12.23-07.01.24	219,46	7 667,54	26,29	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
16.	07.02.2024 08.01.24-07.02.24	220,19	7 447,35	25,56	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
17.	07.03.2024 08.02.24-07.03.24	220,93	7 226,42	24,82	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
18.	07.04.2024 08.03.24-07.04.24	221,66	7 004,76	24,09	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
19.	07.05.2024 08.04.24-07.05.24	222,40	6 782,36	23,35	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
20.	07.06.2024 08.05.24-07.06.24	223,14	6 559,22	22,61	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
21.	07.07.2024 08.06.24-07.07.24	223,89	6 335,33	21,86	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
22.	07.08.2024 08.07.24-07.08.24	224,63	6 110,70	21,12	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
23.	07.09.2024 08.08.24-07.09.24	225,38	5 885,32	20,37	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
24.	07.10.2024 08.09.24-07.10.24	226,13	5 659,19	19,62	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
25.	07.11.2024 08.10.24-07.11.24	226,89	5 432,30	18,86	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
26.	07.12.2024 08.11.24-07.12.24	227,64	5 204,66	18,11	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
27.	07.01.2025 08.12.24-07.01.25	228,40	4 976,26	17,35	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
28.	07.02.2025 08.01.25-07.02.25	229,16	4 747,10	16,59	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
29.	07.03.2025 08.02.25-07.03.25	229,93	4 517,17	15,82	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
30.	07.04.2025 08.03.25-07.04.25	230,69	4 286,48	15,06	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
31.	07.05.2025 08.04.25-07.05.25	231,46	4 055,02	14,29	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
32.	07.06.2025 08.05.25-07.06.25	232,23	3 822,79	13,52	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
33.	07.07.2025 08.06.25-07.07.25	233,01	3 589,78	12,74	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
34.	07.08.2025 08.07.25-07.08.25	233,78	3 356,00	11,97	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
35.	07.09.2025 08.08.25-07.09.25	234,56	3 121,44	11,19	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90



001010810373



SKODA Financial Services

Uver, Lízing, Poistenie, Mobilita.



Por. č. spl.	Dátum dodania / zdaňovacie obd.	Časť istiny	Zostatok istiny	Finančný výnos	Základ DPH	DPH	PZP	HP	Celkom
36.	07.10.2025 08.09.25-07.10.25	235,35	2 886,09	10,40	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
37.	07.11.2025 08.10.25-07.11.25	236,13	2 649,96	9,62	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
38.	07.12.2025 08.11.25-07.12.25	236,92	2 413,04	8,83	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
39.	07.01.2026 08.12.25-07.01.26	237,71	2 175,33	8,04	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
40.	07.02.2026 08.01.26-07.02.26	238,50	1 936,83	7,25	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
41.	07.03.2026 08.02.26-07.03.26	239,29	1 697,54	6,46	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
42.	07.04.2026 08.03.26-07.04.26	240,09	1 457,45	5,66	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
43.	07.05.2026 08.04.26-07.05.26	240,89	1 216,56	4,86	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
44.	07.06.2026 08.05.26-07.06.26	241,69	974,87	4,06	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
45.	07.07.2026 08.06.26-07.07.26	242,50	732,37	3,25	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
46.	07.08.2026 08.07.26-07.08.26	243,31	489,06	2,44	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
47.	07.09.2026 08.08.26-07.09.26	244,12	244,94	1,63	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
48.	07.10.2026 08.09.26-07.10.26	244,94	0,00	0,81	245,75	49,15	0,00	0,00	294,90
Spolu:		10 884,00		912,00					

Sumy sú uvedené v EUR. Vysvetlivky: PZP - Povinné zmluvné poistenie, HP - havarijné poistenie.

Dátum splatnosti spracovateľského poplatku pri ukončení Zmluvy:

Poistenie – poisťné produkty sprostredkované spoločnosťou VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., Vajnorská 98, 831 04 Bratislava I, IČO 35 835 583, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sro, Vložka č. 26476/B, zapísaná v registri finančných agentov NBS pod č. 159100 pre sektor poistenia a zaistenia ako samostatný finančný agent nevýhradnej povahy na základe zmlúv s viacerými poisťovňami.

Poprad, 07.10.2024
VOLKSWAGEN Finančné služby Slovensko s.r.o.
Autorizovaný predajca:
Autonova Poprad
Vajnorská 98, 831 04 Bratislava

Prenajímateľ: VOLKSWAGEN Finančné služby Slovensko s.
Zastúpená: AUTONOVA, s.r.o.
Konajúca osoba: Artúr Gaľa

VPS Vysoké Tatry, s.r.o.
062 01 Starý Smokovec 18045
Vysoké Tatry
IČO: 43795773, DIČ: 2022476423
IČ DPH: SK2022476423
Nájomca: VPS Vysoké Tatry, s.r.o.
Ing. Ľubica Ščurková

001010810373



VŠEOBECNÉ ZMLUVNÉ PODMIENKY ZMLUVY O FINANČNOM LEASINGU MOTOROVÉHO VOZIDLA („zmluva“) k leasingovej Zmluve číslo 1172591 (ďalej len ako „VPZFL“)

Preambula

Spoločnosť VOLKSWAGEN Finančné služby Slovenko s.r.o. („VWFS“, „prenajímateľ“) je obchodnou spoločnosťou zaoberajúcou sa najmä leasingom motorových vozidiel predovšetkým značiek koncernu volkswagen (Škoda, Seat, Volkswagen, Audi, Porsche).

Predmetom tejto Zmluvy je úprava práv a povinností Zmluvných strán, vyplývajúcich z poskytnutia finančnej služby – finančného prenájmu t.j. leasingu motorového vozidla („Predmet leasingu“) spoločnosťou VWFS nájomcovi – fyzickej alebo právnickej osobe. Leasingom sa podľa tejto Zmluvy rozumie najmä nadobudnutie nájomcom určeného Predmetu leasingu prenajímateľom do vlastníctva, uhradenie časti obstarávacej ceny Predmetu leasingu nájomcom vopred, dlhodobé užívanie Predmetu leasingu nájomcom, splatenie prenajímateľom financovanej časti obstarávacej ceny Predmetu leasingu spolu s príslušenstvom („pohľadávka“) nájomcom v lehotách a za podmienok podľa tejto Zmluvy a následné bezodkladné nadobudnutie vlastníckeho práva k Predmetu leasingu nájomcom za podmienok a obmedzení podľa tejto Zmluvy.

Článok I. - Výber Predmetu leasingu, jeho objednanie, vznik Zmluvy

1. Znenie tejto Zmluvy je nájomcovi predložené prenajímateľom. Podpísaný návrh na uzavretie Zmluvy predkladá nájomca prenajímateľovi. Nájomca je svojím návrhom na uzavretie Zmluvy viazaný po dobu 6 týždňov od doručenia návrhu Zmluvy prenajímateľovi, pričom návrh Zmluvy je neodvolateľný. Prenajímateľ prijíma návrh Zmluvy predložený nájomcom jej podpisom v lehote podľa predchádzajúcej vety.
2. Nájomca rezervuje resp. objedná ním zvolený Predmet leasingu v definitívnej ním želanej a prenajímateľom akceptovanej výbave a príslušenstve výlučne u predajcu motorových vozidiel (ďalej len „predávajúci“), akceptovaného prenajímateľom vo vlastnom mene a na vlastný účet. V prípade podmienky predávajúceho na úhradu zálohy na Predmet leasingu uhradza túto nájomca vo vlastnom mene a na vlastný účet. Zmluvné strany sa dohodli, že okamihom nadobudnutia účinnosti Zmluvy prechádzajú všetky práva a záväzky z objednávky nájomcu a ním prípadne uhradenej zálohy na prenajímateľa.
3. Predpokladom nadobudnutia účinnosti uzavretej Zmluvy (t.j. odsúhlasenej a podpísanej obomi zmluvnými stranami) je kumulatívne splnenie nasledujúcich skutočností (odkladacie podmienky v zmysle § 36 ods. 2 zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov) a preukázanie ich splnenia predložením kópií dokladov prenajímateľovi:
 - uhradenie vopred splatenej časti nadobúdacej ceny Predmetu leasingu nájomcom prenajímateľovi
 - uhradenie prvej leasingovej splátky a spracovateľského poplatku nájomcom prenajímateľovi
 - poistenie Predmetu leasingu (PZP aj havarijné)
 - » Prípadná zmena ceny dodaného Predmetu leasingu oproti cene objednaného Predmetu leasingu je možná iba vtedy, pokiaľ nová cena neprevyší alebo neznižuje obstarávaciu cenu určenú predávajúcim na základe objednávky nájomcu viac ako o 10%. V prípade, že by cena Predmetu leasingu oproti cene určenej predávajúcim na základe objednávky nájomcu mala byť vyššia alebo nižšia o viac ako 10%, má prenajímateľ právo jednostranne od Zmluvy odstúpiť a ponúknuť nájomcovi uzavretie novej Zmluvy so zohľadnením jeho ceny.
 - » Pri preberaní Predmetu leasingu nájomca postupuje podľa dohôd medzi predávajúcim a prenajímateľom a je povinný pred prevzatím Predmetu leasingu najmä vykonaním skúšobnej jazdy prekontrolovať a preskúšať, či Predmet leasingu je v zmysle objednávky úplný, či má číslo karosérie a motora v súlade s technickým preukazom/osvedčením o evidencii, či nemá technické závady, či je plne prevádzkyschopný a v súlade s technickými normami uvádzanými výrobcom a či sú na Predmete leasingu namontované zabezpečovacie zariadenia požadované príslušnou poisťovňou. Za montáž a funkčnosť zabezpečovacích zariadení zodpovedá predávajúci, resp. príslušné montážne stredisko. Pokiaľ je pre Predmet leasingu zmluvne dohodnutý zvláštny účel užívania, je nájomca tak isto povinný prekontrolovať a preskúšať, či je Predmet leasingu spôsobilý pre tento dohodnutý účel.
4. V prípade, že nájomca zistí na preberanom Predmete leasingu vady, alebo že Predmet leasingu nie je vybavený zabezpečovacími zariadeniami požadovanými príslušnou poisťovňou, postupuje nasledovne:
 - ak ide o zjavné neodstrániteľné vady alebo absenciu príslušnou poisťovňou požadovaného zabezpečovacieho zariadenia je nájomca povinný prevzatie Predmetu leasingu odmietnuť, žiadať od predávajúceho nápravu a odmietnutie okamžite písomne oznámiť prenajímateľovi
 - ak ide o zjavné odstrániteľné nedostatky, je nájomca povinný trvať na ich okamžitom odstránení a do tej doby nie je oprávnený Predmet leasingu prevziať.



4. Daší prenájom, pozíciavanie, výpožička resp. akékoľvek prenechanie Predmetu leasingu akékoľvek tretej osobe vyžaduje predchádzajúci písomný súhlas prenájomateľa na základe písomnej vecne a časovo odôvodnenej žiadosti nájomcu. Treťou osobou sa nerozumejú zamestnanci a blízke osoby v zmysle § 116 zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Prenajímateľ je oprávnený vykonávať kontrolu užívajúcich práv. Za týmto účelom je povinný vybaviť osobu, ktorá bude vykonávať kontrolu, plnou mocou, ktorou je táto osoba povinná sa preukázať. Touto osobou môže byť osoba právnická alebo fyzická (aj odlišná od prenájomateľa) a nájomca je povinný túto kontrolu strieť a umožniť ju.

3. Nájomca je oprávnený používať Predmet leasingu len na území tých štátov, pre územie ktorých je Predmet leasingu poisnený, s výnimkou štátov bývalého ZSSR, Rumunská a Albánska, a to i napriek tomu, že i pre územie týchto štátov je Predmet leasingu poisnenom súhlase prenájomateľa. Na území týchto štátov môže nájomca používať Predmet leasingu len po predchádzajúcom

2. Prenajímateľ sa zaväzuje, že po dobu trvania Zmluvy nebude užívať Predmetu leasingu nájomcom žiadnym spôsobom narušovať, prípadne sťažovať, s výnimkou prípadov vyplývajúcich z opomenutia alebo neplnenia si povinnosti zo strany nájomcu, ktoré by stazili postavenie prenájomateľa ako vlastníka, prípadne by zakladali dôvodnú domnienku o užívaní Predmetu leasingu v rozpore s touto Zmluvou alebo z neplnenia povinnosti nájomcu vyplývajúcich zo Zmluvy a VPZFL.

1. Nájomca ako prevádzkovateľ zodpovedá za prípadné škody a je povinný ich v plnom rozsahu nahradiť, ktoré škody vzniknú v súvislosti s požiadavkami tretej osôb z dôvodu škôd priamych i nepriamych spôsobených prevádzkou Predmetu leasingu, či už tieto škody zasiahnu treťou osobu, prenájomateľa alebo samotného nájomcu a to aj bez vlastného zavinenia nájomcu.

Článok III. - Užívanie Predmetu leasingu

2. Nájomca je povinný zabrániť vzniku práv tretej osôb k Predmetu leasingu a nesie náklady spojené so splnením tejto povinnosti. Nájomca je povinný okamžite písomne oznámiť prenájomateľovi uplatnenie nárokov tretej osôb na Predmet leasingu. V prípade nesplnenia tejto povinnosti je nájomca povinný uhradiť prenájomateľovi všetky náklady spojené s ochranou práv prenájomateľa ako aj prípadne vzniknutú škodu.

1. Prevzatím Predmetu leasingu nájomcom za predpokladu splnenia odkladacích podmienok podľa článku I. bodu 3. týchto VPZFL ako aj povinnosti zo strany predávajúceho, vyplývajúcich mu zo Zmluvy o spolupráci, obchodnom zastúpení a kúpe motorového vozidla, sa stáva Predmet leasingu vlastníctvom prenájomateľa. Vlastnícke právo k nemu trvá po celú dobu trvania Zmluvy a za podmienok uvedených v čl. VIII. tejto Zmluvy sa na základe tejto Zmluvy prevádza na nájomcu ako kupujúceho. Počas doby riadneho trvania Zmluvy je nájomca užívateľom a prevádzkovateľom Predmetu leasingu.

Článok II. - Vlastníctvo Predmetu leasingu

6. Pokiaľ prihlasuje Predmet leasingu do evidencie dopravného inšpektorátu nájomca, je tento povinný Predmet leasingu prihlásiť bezodkladne, a obratom po prihlásení a po obdržaní "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST I" (polýkarbonátovej karty) najneskôr do 30 dní od prihlásenia doručiť prenájomateľovi originál papierového "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST I" alebo papierového "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST II" (Technický preukaz), alebo akékoľvek zmeny v zapísaných údajoch v osvedčení o evidencii doručiť prenájomateľovi originál aktuálneho Technického preukazu a to do 10 dní od vydania nového Technického preukazu resp. vykonania zmeny v Technickom preukaze. Ak nájomca nedoručí originál papierového "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST I" alebo papierového "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST II" (Technický preukaz), v tomto prípade zabezpečí nájomcu ako držiteľa Predmetu leasingu. Nájomca sa zaväzuje v prípade straty, odcudzenia, zničenia "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST I" alebo papierového "OSVEDČENIA O EVIDENCII ČAST II" (Technický preukaz), v prípade ak je predávajúci dealerom znácky koncernu VW predávajúcejmu, v tomto prípade zabezpečí doručenie technického preukazu prenájomateľovi predávajúci. Prihlásením sa rozumie zápis prenájomateľa ako vlastníka a prihlásenie Predmetu leasingu na príslušnom dopravnom inšpektoráte, je prenájomateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu v sume 33,- € za každý deň omeškania, ktorú sa nájomca zaväzuje bezodkladne po vyzve prenájomateľovi uhradiť.

5. Nájomca nie je oprávnený prevziať Predmet leasingu od predávajúceho, pokiaľ mu tento neodovzdá technický preukaz/osvedčenie o evidencii resp. iný doklad osvedčujúci vlastnícke právo a právo držby k Predmetu leasingu (ďalej spoločne ako "osvedčenie o evidencii") k prihláseniu Predmetu leasingu na dopravnom inšpektoráte, s výnimkou, ak prihlásenie Predmetu leasingu do evidencie na dopravnom inšpektoráte zabezpečí bezprostredne po prevzatí Predmetu leasingu predávajúci.



5. Nájomca je povinný udržiavať Predmet leasingu v stave zodpovedajúcom veku a opotrebeniu Predmetu leasingu na vlastné náklady. Mimoriadnu pozornosť musí venovať dodržiavaniu podmienok výrobcu, týkajúcich sa obsluhy a údržby Predmetu leasingu. Taktiež musí dbať na bezpečnostné pravidlá stanovené výrobcom, prípadne plynúce zo všeobecne záväzných právnych predpisov. Všetky opravy Predmetu leasingu vrátane poistných a jeho údržbu je nájomca povinný vykonávať vlastným menom a na vlastné náklady, a to po dobu záruky výrobcu výhradne v servisných prevádzkach, ktoré sú autorizované výrobcom Predmetu leasingu. V prípade porušenia povinností podľa predchádzajúcej vety je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 330,- € za každé jednotlivé porušenie, ktorú sa nájomca zaväzuje zaplatiť prenajímateľovi v lehote uvedenej vo výzve na jej uhradenie. Všetky náklady súvisiace s vlastníctvom, užívaním a bežnou prevádzkou Predmetu leasingu a jeho príslušenstva, ako sú najmä: povinné zmluvné poistenie (pokiaľ nie je súčasťou leasingových splátok), havarijné poistenie (pokiaľ nie je súčasťou leasingových splátok), pohonné hmoty, olej, platby týkajúce sa správnych poplatkov, koncesionárskych poplatkov, cestnej dane a ostatných daní, zákonných sankcií alebo nárokov tretích osôb, platby spojené s prevádzkou, údržbou, opravami mimo poistných udalostí, parkovné a pod., hradí nájomca na svoje náklady. Pri prípadnom zaŕazení prenajímateľa vyššie uvedenými nákladmi, účtuje ich tento nájomcovi a nájomca sa zaväzuje ich v stanovenej lehote splatnosti uhradiť.

6. Technické úpravy, doplnky a zmeny vybavenia Predmetu leasingu sa nájomca zaväzuje vykonať výhradne na základe predchádzajúceho písomného súhlasu prenajímateľa. Ak sa technickou úpravou obmedzí alebo zanikne záruka predávajúceho resp. výrobcu za vady, nesie nájomca riziko a náklady tohto obmedzenia alebo výluky záruky.

7. Technické úpravy, doplnky a zmeny vybavenia Predmetu leasingu vykonané s predchádzajúcim písomným súhlasom prenajímateľa, budú vykonané na náklady, zodpovednosť a nebezpečie nájomcu. Okamihom vykonania takéhoto úkonu prechádza vlastnícke právo k doplnkom a iným nájomcom použitých dielov a predmetov na prenajímateľa.

8. Ak vykoná nájomca technické úpravy bez súhlasu prenajímateľa:

- v prípade zníženia hodnoty Predmetu leasingu je nájomca povinný uhradiť prenajímateľovi na jeho výzvu a v ním určenej lehote sumu zodpovedajúcu hodnote zníženia Predmetu leasingu
- v prípade zvýšenia hodnoty Predmetu leasingu, ktoré vzniklo technickými úpravami a zmenami vybavenia bez predchádzajúceho súhlasu prenajímateľa, zaväzuje sa nájomca uhradiť prenajímateľovi zmluvnú pokutu za porušenie jeho povinnosti vo výške zodpovedajúcej hodnote takto dosiahnutého zvýšenia hodnoty Predmetu leasingu. Túto zmluvnú pokutu je prenajímateľ oprávnený započítať voči prípadnému nároku nájomcu na náhradu škody resp. vydanie bezdôvodného obohatenia založenému týmto zvýšením hodnoty Predmetu leasingu. Zvýšenie, resp. zníženie hodnoty Predmetu leasingu stanoví, pokiaľ sa účastníci nedohodnú inak, súdny znalec určený prenajímateľom. Nájomca sa zaväzuje znalecký posudok akceptovať v plnom rozsahu a uhradiť prenajímateľovi náklady na jeho vypracovanie.

Článok IV. - Záručné a servisné podmienky

1. Prenajímateľ neručí za žiadnu dielčiu vlastnosť alebo spôsobilosť a technický stav Predmetu leasingu, obzvlášť za jeho vhodnosť na použitie predpokladané nájomcom, a teda ani za to, či je použitie Predmetu leasingu v súlade s úradným osvedčením, právnymi predpismi a príslušnými normami.

2. Prenajímateľ neručí žiadnym spôsobom za zmluvné záväzky nájomcu, dotýkajúce sa Predmetu leasingu. Prenajímateľ ďalej neručí za akékoľvek škody vzniknuté z dôvodu vadnej dodávky alebo fungovania (prevádzky) Predmetu leasingu (prevádzkové riziká).

3. Prenajímateľ neručí za technické vady Predmetu leasingu. Nájomca nemôže voči prenajímateľovi uplatňovať náhradu škôd spojenú s odstránením technických väd Predmetu leasingu, resp. vadného plnenia a ani nároky vyplývajúce mu zo záruky.

4. V prípade opráv Predmetu leasingu koná nájomca podľa ustanovení tejto Zmluvy sám, čím berie na seba zodpovednosť za riadne vykonanie opráv bez ohľadu na jeho zavinenie, ktoré zabezpečí na svoje náklady. Nájomca je povinný pri výskyte väd na Predmete leasingu, pri jeho opravách, prípadne situáciách, kedy je Predmet leasingu mimo prevádzky, platiť dohodnuté leasingové splátky v dohodnutých termínoch, pokiaľ ďalej nie je uvedené inak.

00921081034D



1. Poistenie schopnosti splácať leasingové splátky

Článok V. - Poistenie

5. Uplatnenie väd u predávajúceho vykoná nájomca v zmysle ustanovení všeobecne záväzných právnych predpisov, Zmluvy a VPZFL. Nájomca je povinný uplatniť u predávajúceho nároky zo zodpovednosti za vady včas a riadne, na čo ho prenajímateľ podpísom tejto Zmluvy splnomocňuje. Odstúpiť od kúpnej zmluvy je ako kupujúci oprávnený výlučne prenajímateľ. V prípade potreby opravy ako i v prípade potreby obhliadky Predmetu leasingu vady, vadného plnenia, alebo škody na Predmete leasingu, je nájomca povinný sám, alebo na základe pokynov prenajímateľa, predávajúceho, alebo servisu pristaviť Predmet leasingu a znášať obmedzenia nevyhnutne spojené s vykonaním vyššie uvedených úkonov. Pre potreby určenia vady, vadného plnenia alebo škody na Predmete leasingu pri ich neakceptovaní predávajúci alebo nájomcom sa zmluvné strany dohodli, že prenajímateľ je oprávnený objednať odborný posudok na náklady nájomcu, ktorého výsledky budú pre nájomcu záväzné a ktoré akceptuje.

6. Všetky návrhové diely a ďalšie dodávky k Predmetu leasingu realizované v súvislosti s odstránením väd, škôd resp. udržbe na Predmete leasingu nájomcom počas doby účinnosti Zmluvy sa stávajú majetkom prenajímateľa, pričom táto skutočnosť nemá vplyv na zmenu leasingových splátok, ani na zmenu kúpnej ceny Predmetu leasingu.

1.1. K poisteniu schopnosti splácať leasingové splátky môže pristúpiť iba nájomca, ktorý je fyzickou osobou. V prípade, ak nájomca požiadá o prístup k poisteniu schopnosti splácať leasingové splátky, potom k poisteniu schopnosti splácať leasingové splátky pristupuje podpísom Zmluvy o finančnom leasingu motorového vozidla, resp. podpísom dodatku k Zmluve o finančnom leasingu motorového vozidla. Nájomca, ako poistený, je povinný obzvlášť sa so Všeobecnými podmienkami, Osobnými podmienkami a s Rámcovou poisťovňou zmluvou, ktoré sa vzťahujú na poistenie schopnosti splácať leasingové splátky, prípadne inými zmluvnými dojednaniami Poisťovne Cardif Slovakia, a.s. k poisteniu schopnosti splácať leasingové splátky (ďalej tiež „poisťiteľ“) a svoj súhlas s týmito dokumentami potvrdí podpísom Zmluvy o finančnom leasingu motorového vozidla.

1.2. K poisteniu schopnosti splácať leasingové splátky môže pristúpiť len ten nájomca a toto poistenie môže vzniknúť len pre toho nájomcu, ktorý spĺňa nasledovné podmienky:

- je mladší ako 60 rokov,
- je zdravý (najmä netrpí chronickým ochorením alebo nevyliciteľnou chorobou, alebo ochorením, ktoré by mohlo ohroziť jeho zdravie alebo život, alebo ochorením, ktoré by mohlo mať za následok vznik plnej a trvalej invalidity) a nie je v pravidelnej lekárskej opatere či pod pravidelným lekárskym dohľadom v dôsledku zisteného chronického ochorenia s trvalým užívaním liekov,
- nie je v pracovnej neschopnosti,
- za posledných 12 mesiacov nebol v pracovnej neschopnosti dlhšej ako 30 po sebe idúcich dní.

1.3. Pre prípad poistenia schopnosti splácať leasingové splátky v rozsahu Suboru poistenia B) môže k poisteniu pristúpiť len ten nájomca a toto poistenie môže vzniknúť len pre toho nájomcu, ktorý okrem splnenia podmienok uvedených v bode 1.2. tohto článku ďalej spĺňa nasledovné podmienky:

- je zamestnaný v pracovnom pomere uzavretom na dobu neurčitú a bol zamestnaný v pracovnom pomere nepretržite tiež v predchádzajúcich 12 mesiacoch a nie je v skúšobnej dobe,
- nedal a ani mu nebola daná výpoveď z pracovného pomeru, nezrušil so zamestnávateľom okamžite pracovný pomer, neobdržal od zamestnávateľa ani nezaslal zamestnávateľovi návrh na skončenie pracovného pomeru dohodou,
- nepatrí podľa svojho vedomia medzi zamestnancov, s ktorými by mohol byť v dobe nasledujúcich 12 mesiacov rozviazaný pracovný pomer z dôvodov uvedených v § 63 ods. 1 písm. a) – b) Zákonníka práce (najmä v dôsledku organizačných zmien zamestnávateľa, znížovania počtu zamestnancov a pod.)



00921081034D

Ak bolo uzavretie poistenej zmluvy sprostredkované dcérskou spoločnosťou veriteľa - VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., poveruje nájomca ako príkazca podľa ustanovení § 724 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov prenajímateľa ako príkazníka uhrádzaním splátok poistného vo výške a splatnosti podľa poistnej zmluvy. Príkazca sa zaväzuje poskytnúť príkazníkovi prostriedky na vykonanie príkazu a nahradiť náklady vynaložené pri vykonaní tohto príkazu, a to vo výške a lehotách uvedených v splátkovom kalendári pod názvom konkrétneho poistného produktu. Prenajímateľ je oprávnený počas doby nájmu zmeniť výšku poistného pre poistenie schopnosti splácať leasingové splátky, zahrnutého v leasingovej splátke, priamo úmerne v závislosti od akejkoľvek zmeny výšky leasingovej splátky, ako napr. zmena výšky poistného pre PZP, zmena výšky DPH účtovanej k leasingovej splátke, nové dane a poplatky, ktoré sa budú vzťahovať na vlastníctvo a leasing Predmetu leasingu a iné.

- 1.4. V prípade vzniku poistnej udalosti sa nájomca riadi ustanoveniami príslušnej Rámcovej poistnej zmluvy, Všeobecnými poistnými podmienkami a Osobitnými poistnými podmienkami poistiteľa. Oprávnenou osobou na prijatie poistného plnenia z tohoto poistenia je prenajímateľ. V prípade, že nastane smrť alebo plná a trvalá invalidita nájomcu, ako poisteného, poistiteľ uhradí prenajímateľovi poistné plnenie v zmysle Rámcovej poistnej zmluvy uzavretej medzi poistiteľom a prenajímateľom. Predmet leasingu v prípade plnej a trvalej invalidity naďalej zostáva vo vlastníctve prenajímateľa a v užívaní nájomcu, v súlade s pôvodne dohodnutým splátkovým obdobím a touto Zmluvou.

2. Poistenie finančnej straty (GAP)

- 2.1. K poisteniu finančnej straty – GAP (ďalej tiež „poistenie finančnej straty“) môže pristúpiť iba nájomca, ktorý je fyzickou osobou. Finančnou stratou sa rozumie finančná ujma, ktorú poistený utrpí v dôsledku krádeže (odcudzenia) Predmetu leasingu alebo totálneho zničenia Predmetu leasingu (totálnej škody) v dôsledku havárie. V prípade, ak nájomca požiada o pristúpenie k poisteniu finančnej straty, potom k poisteniu pristupuje podpisom Zmluvy o finančnom leasingu motorového vozidla, ktorej súčasťou je prihláška do poistenia, resp. dodatku k Zmluve o finančnom leasingu motorového vozidla, ktorého súčasťou je prihláška do poistenia. Nájomca, ako poistený, je povinný oboznámiť sa so Všeobecnými poistnými podmienkami pre neživotné poistenie finančnej straty - GAP, Rámcovou poistnou zmluvou, uzavretou medzi poistiteľom a prenajímateľom, prípadne inými zmluvnými dojednaniami k poisteniu finančnej straty poistiteľa, svoj súhlas s ktorými potvrdzuje podpisom Zmluvy o finančnom leasingu motorového vozidla.
- 2.2. K poisteniu finančnej straty môže pristúpiť len ten nájomca a toto poistenie môže vzniknúť len pre toho nájomcu, ktorý je mladší ako 70 rokov.
- 2.3. Ak bolo uzavretie poistenej zmluvy sprostredkované dcérskou spoločnosťou veriteľa - VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., poveruje nájomca ako príkazca podľa ustanovení § 724 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov prenajímateľa ako príkazníka uhrádzaním splátok poistného vo výške a splatnosti podľa poistnej zmluvy. Príkazca sa zaväzuje poskytnúť príkazníkovi prostriedky na vykonanie príkazu a nahradiť náklady vynaložené pri vykonaní tohto príkazu, a to vo výške a lehotách uvedených v splátkovom kalendári pod názvom konkrétneho poistného produktu. Prenajímateľ je oprávnený počas doby nájmu zmeniť výšku poistného pre poistenie schopnosti splácať leasingové splátky, zahrnutého v leasingovej splátke, priamo úmerne v závislosti od akejkoľvek zmeny výšky leasingovej splátky, ako napr. zmena výšky poistného pre PZP, zmena výšky DPH účtovanej k leasingovej splátke, nové dane a poplatky, ktoré sa budú vzťahovať na vlastníctvo a leasing Predmetu leasingu a iné.
- 2.4. V prípade vzniku poistnej udalosti sa nájomca riadi Všeobecnými poistnými podmienkami pre neživotné poistenie finančnej straty – GAP a ustanoveniami Rámcovej poistnej zmluvy č. VWF8034. Nájomca podpisom tejto Zmluvy vinkuluje akékoľvek poistné plnenie vyplácané poistiteľom v prospech prenajímateľa.

3. Povinné zmluvné poistenie (ďalej PZP)

- 3.1. Nájomca je povinný v súlade so zákonom o povinnom zmluvnom poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou motorového vozidla počas doby trvania leasingu uzavrieť povinné zmluvné poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou motorového vozidla.

00921081034D



umyseľného konania nájomcu.

4.4. V prípade poisťnej udalosti – havária ako aj krádeže alebo totálnej havária, vedie samotné následné konanie s prísušnou poisťovňou, s OČTK alebo inými subjektami, týkajúce sa poisťnej udalosti nájomca na vlastné náklady, prenájomateľ je pripravený poskytnúť mu primeranú súčinnosť. Prenájomateľ podpisom Zmluvy s plnomocnosťou nájomcu na všetky právne úkony voči OČTK, súvisiace s nahlasením udalosti OČTK a ich ďalším konaním. Toto plnomocnenstvo sa považuje za odvolané dňom, kedy prenájomateľ alebo OČTK nadobudnú podzrenie, že k poisťnej udalosti došlo v dôsledku

4.3. Nájomca je súčasne povinný písomne oznámiť prenájomateľovi každú poisťnú udalosť ako i oznámiť mu predpokladaný rozsah škody a nadiť sa pokynmi poisťovne, prípadne prenájomateľa. V prípade krádeže alebo totálnej havária Predmetu leasingu musí nájomca prenájomateľovi doručiť hlásenie o oznámení poisťnej udalosti OČTK, zaregistrovanie poisťnej udalosti v príslušnej poisťovni, potvrdenie poisťovne o totálnej havárii, prípadne iné s tým súvisiace doklady.

udalosti a toto predložiť prenájomateľovi.

4.2. V prípade, že dôjde k poisťnej udalosti, je nájomca povinný túto poisťnú udalosť oznámiť okamžite po vzniku poisťnej udalosti príslušnej poisťovni. Nájomca je povinný vyplniť pre poisťovňu príslušné tlačivá potrebné na zaregistrovanie poisťnej udalosti, zaregistrovať poisťnú udalosť v tejto poisťovni, vyzádať potvrdenie poisťovne o registrácii poisťnej

prenájomateľa bude poistenie uzavreté individuálne.

4.1. Nájomca je povinný počas doby trvania leasingu havarijne poistiť Predmet leasingu proti všetkým rizikám, t.j.: havária (poškodenie), totálna havária (zničenie), krádež, živelná udalosť, vandalizmus a pod. (ďalej havarijne poistenie). Nájomca má právo voľby poisťovateľa, pričom prenájomateľ si vyhradzuje právo neakceptovania nájomcom navrhnutého poisťovateľa (napr. z dôvodov neuspokojivej likvidácie, poškodzovania klientov...) a uzavrieť havarijne poistenia sprostredkuje spoločnosť VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., alebo s predchádzajúcim súhlasom

4. Havarijne poistenie

prípade spôsobenia škody v zahraničí (tzv. "zelená karta").

3.4. Pokiaľ nájomca neuzavrie PZP prostredníctvom spoločnosti VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., je nájomca povinný uzavrieť na svoje náklady PZP najneskôr v deň prevzatia Predmetu leasingu a pravidelne platiť poisťné príslušnej poisťovni v súlade so zákonnou úpravou pre územie, na ktorom sa Predmet leasingu nachádza. V prípade cesty nájomcu mimo územia Slovenska, je nájomca povinný mať so sebou doklad preukazujúci uzavretie PZP, pre

3.3. Ak bolo uzavreté poisťné zmluvy sprostredkované dcérskou spoločnosťou ventileta - VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., poveruje nájomca ako príkazca podľa ustanovení § 724 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov prenájomateľa ako príkazníka uhrádzaním splátok poisťného vo výške a splatnosti podľa poisťnej zmluvy. Príkazca sa zaväzuje poskytnúť príkazníkovi prostredky na vykonanie príkazu a nahraďiť náklady vynaložené pri vykonaní tohto príkazu, a to vo výške a lehotách uvedených v splátkovom kalendári pod názvom konkrétneho poisťného produktu. Prenájomateľ je oprávnený počas doby nájmu zmeniť výšku poisťného pre poistenie schopnosti splácať leasingsové splátky, zahrnutého v leasingsovej splátke, priamo úmerne v závislosti od akýchkoľvek zmeny výšky leasingsovej splátky, ako napr. zmena výšky poisťného pre PZP, zmena výšky DPH účtovanej k leasingsovej splátke, nové dane a poplatky, ktoré sa budú vzťahovať na vlastníkovo a leasings Predmetu leasingu a iné.

Dodatku k poisťnej zmluve, na základe ktorej dôjde k ukončeniu PZP.

3.2. V prípade, že nájomca ako poistník uzavrie PZP v niektorej z poisťovní, ktorú si zvolí nájomca, a v ktorej mu poistenie sprostredkuje spoločnosť VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., spolupracujúca s prenájomateľom pri návrhu poisťnej zmluvy nájomcom u predávajúceho. Súčasťou poisťnej zmluvy sú všeobecné poisťné podmienky a príslušné zmluvné dojednanie. Nájomca je povinný obratom po prihlásení Predmetu leasingu na dopravnom inšpektoráte nahásiť príslušnej poisťovni evidenčné číslo vozidla a číslo osvedčenia o evidencii. Poisťovňa následne odovzdá (zasle) nájomcovi potvrdenie o uzavretí PZP a zelenú kartu, ktoré je nájomca povinný odovzdať prenájomateľovi potvrdenie o uzavretí PZP a zelenú kartu. Táto povinnosť platí najmä pre prípad predčasného ukončenia Zmluvy z dôvodu odobratia/vrátenia Predmetu leasingu, totálnej havária Predmetu leasingu (pokiaľ nájomca neodkúpi vrak vozidla od prenájomateľa) a krádeže vozidla po vyradení vozidla z evidencie na dopravnom inšpektoráte PZ. Nájomca ako poistník s plnomocnosťou podpisom tejto Zmluvy prenájomateľa na všetky právne úkony voči príslušnej poisťovni súvisiace s ukončením (zánikom) poistenia zodpovednosťou za škodu spôsobenú prevádzkou motorového vozidla (PZP), najmä v súvislosti s predčasným ukončením Zmluvy, vyňatím poisťného z leasingsových splátok a odstúpením od tejto Zmluvy, a to najmä na uzavretie dohody resp.



5. Havarijné poistenie, ktorého uzavretie je sprostredkované spoločnosťou VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o.:

- 5.1. Havarijné poistenie na Predmet leasingu dojednáva a poistnú zmluvu s poisťovňou uzatvára nájomca - užívateľ vozidla ako poistník, platiteľ poistného v zmysle nižšie uvedeného a poistený pre územie určené v poistnej zmluve a v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu, so spoluúčasťou maximálne 10 % z jednej poistnej udalosti, súčasťou ktorej poistnej zmluvy sú všeobecné poistné podmienky, prípadne iné zmluvné dojednania k havarijnému poisteniu. Nájomca podpisom Zmluvy vinkuluje akékoľvek prípadné poistné plnenie z havarijného poistenia v prospech prenajímateľa. Havarijné poistenie vzniká momentom riadne vyplneného protokolu o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu potvrdeného nájomcom a prenajímateľom, resp. predávajúcim.
- 5.2. Ak bolo uzavretie poistnej zmluvy sprostredkované dcérskou spoločnosťou veriteľa - VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., poveruje nájomca ako príkazca podľa ustanovení § 724 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov prenajímateľa ako príkazníka uhrádzaním splátok poistného vo výške a splatnosti podľa poistnej zmluvy. Príkazca sa zaväzuje poskytnúť príkazníkovi prostriedky na vykonanie príkazu a nahradiť náklady vynaložené pri vykonaní tohto príkazu, a to vo výške a lehotách uvedených v splátkovom kalendári pod názvom konkrétneho poistného produktu. Prenajímateľ je oprávnený počas doby nájmu zmeniť výšku poistného pre poistenie schopnosti splácať leasingové splátky, zahnutého v leasingovej splátke, priamo úmerne v závislosti od akejkoľvek zmeny výšky leasingovej splátky, ako napr. zmena výšky poistného pre PZP, zmena výšky DPH účtovanej k leasingovej splátke, nové dane a poplatky, ktoré sa budú vzťahovať na vlastníctvo a leasing Predmetu leasingu a iné.
- 5.3. Nájomca je povinný oboznámiť sa s poistnou zmluvou, všeobecnými poistnými podmienkami poisťovne, ktoré sa vzťahujú na havarijné poistenie vozidla a PZP, prípadne inými zmluvnými dojednaniami k havarijnému, úrazovému a PZP príslušnej poisťovne a svoj súhlas s týmito všetkými zmluvnými dojednaniami potvrdí v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu (pri PZP potvrdí svoj súhlas priamo na poistnej zmluve resp. návrhu na uzatvorenie PZP). Nájomca ako poistník sa zaväzuje v plnom rozsahu dodržiavať a akceptovať predmetné zmluvné dojednania k havarijnému poisteniu motorového vozidla a PZP a v prípade poistnej udalosti ako aj v prípade ostatného styku s poisťovňou postupovať a riadiť sa predmetnými všeobecnými poistnými podmienkami, pričom bude dbať, aby poistná udalosť na Predmete leasingu nenastala. Pokiaľ takáto udalosť hrozí, je nájomca povinný odvrátiť ju na svoje náklady alebo obmedziť výšku vzniknutej škody podľa svojich možností. Všetky povinnosti vo všeobecných poistných podmienkach, príp. v iných zmluvných dojednaniach, vzťahujúce sa na poisteného, sa považujú za povinnosti nájomcu ako poistníka. Pokiaľ poisťovňa kráti poistné plnenie z dôvodu porušenia všeobecných poistných podmienok alebo iných povinností nájomcom, ako aj z titulu spoluúčasti, rozdiel medzi výškou pohľadávky prenajímateľa a plnením poisťovne znáša nájomca.
- 5.4. V zmysle vyššie uvedených ustanovení týchto VPZFL ako i dojednaných poistných podmienok týkajúcich sa havarijného poistenia medzi nájomcom a poisťovňou, je poistné plnenie od poisťovne v prípade akejkoľvek poistnej udalosti vinkulované v prospech prenajímateľa ako vinkulanta, čo nájomca v plnom rozsahu akceptuje. Prenajímateľ sa zaväzuje použiť prijaté poistné plnenie na zníženie prípadnej pohľadávky prenajímateľa voči nájomcovi. V prípade havárie Predmetu leasingu je prenajímateľ oprávnený započítať prijaté poistné plnenie voči prípadným pohľadávkam prenajímateľa voči nájomcovi, zvyšok prijatého poistného plnenia vydá prenajímateľ bez zbytočného odkladu nájomcovi. Ak poisťovňa určí, že nejde o totálnu škodu, t.j. že oprava Predmetu leasingu nie je podľa rozhodnutia Poisťovne rentabilná, je nájomca povinný viesť Predmet leasingu bez zbytočného odkladu do pôvodného stavu. Vzťah nájomcu a servisu, vykonávajúceho opravu Predmetu leasingu, je dvojstranným vzťahom týchto subjektov, prenajímateľ má však právo presvedčiť sa o spôsobe a vykonaní opravy Predmetu leasingu.
- 5.5. V prípade totálnej havárie, krádeže a zničenia Predmetu leasingu sa postupuje v zmysle článku VII. týchto VPZFL.
- 5.6. Nájomca sa v prípade poistnej udalosti zaväzuje pristaviť Predmet leasingu na vykonanie opravy, a to výlučne do zmluvného autorizovaného servisu pre príslušnú značku a typ vozidla, pričom sa zaväzuje postupovať podľa VPZFL a prípadných pokynov prenajímateľa.

00921081034D



6. Havarijné poistenie uzavreté nájomcom:

- 6.1. Nájomca sa zaväzuje dojednať havarijné poistenie a uzavrieť poistnú zmluvu na Predmet leasingu v ním individuálne zvolenej poisťovni, a to s predchádzajúcim súhlasom prenájomateľa, prípadne zmeniť poisťovňu v súlade s odsúhlasenými pokynmi prenájomateľa a riadne platiť poistné tak, aby bol Predmet leasingu od okamihu jeho prevzatia od predávajúceho po celý čas trvania leasingu havarijne poistený proti všetkým rizikám, t.j. havária (poškodenie), totálna havária (zničenie), krádež, živelná udalosť, vandalizmus a pod., pre územie Európy a/aj pre územie, na ktorom bude Predmet leasingu práve používaný, s maximálnou spoluúčasťou 10 % z jednej poistnej udalosti.
- 6.2. Nájomca sa zaväzuje, že uskutoční vinkuláciu poistného plnenia v prospech prenájomateľa a predloží prenájomateľovi potvrdenie o vinkulácii poistného plnenia.
- 6.3. Nájomca je povinný doručiť prenájomateľovi do 14 dní odo dňa prevzatia Predmetu leasingu kópiu dokladu o dojednaní havarijného poistenia podľa bodu 6.1., a to kópiu poistnej zmluvy a všeobecných podmienok, prípadne iných zmluvných dojednaní nájomcu s poisťovňou, a originál potvrdenia poisťovne o zabezpečení vinkulácie poistného plnenia v prospech prenájomateľa.
- 6.4. Nájomca je povinný kedykoľvek na výzvu prenájomateľa doveryhodnými dokladmi podľa požiadaviek prenájomateľa okamžite preukázať, že Predmet leasingu je havarijne poistený podľa bodu 6.1. tohto článku, a že vinkuloval poistné plnenie podľa bodu 6.2. tohto článku.
- 6.5. V prípade, že nájomca si nespĺni povinnosti uvedené v bodoch 6.1. a 6.2. tohto článku, príp. povinnosti uvedené v bodoch 6.3. alebo 6.4. tohto článku, má sa za to, že Predmet leasingu nie je havarijne poistený, prípadne, že nie je vykonaná vinkulácia poistného plnenia a prenájomateľ má v takomto prípade právo Zmluvu predčasne ukončiť s okamžitou účinnosťou a Predmet leasingu odobrať.
- 6.6. Nájomca je povinný podľa poistnej zmluvy, všeobecných podmienok k havarijnému poisteniu motorových vozidiel príslušnej poisťovne a ustanovení tejto Zmluvy v nadväznosti na tieto VPZFL dbať, aby poistná udalosť nenastala.
- 6.7. Ak prenájomateľ neeviduje voči nájomcovi žiadnu pohľadávku, dá prenájomateľ súhlas príslušnej poisťovni k uvoľneniu vinkulovaného poistného plnenia alebo uvoľní už prijaté vinkulované poistné plnenie v prospech servisu resp. v prospech nájomcu. V prípade, že prenájomateľ eviduje pohľadávku voči nájomcovi z tejto Zmluvy alebo z iných s nájomcom uzatvorených Zmlúv, nájomca súhlasí s jednorazovým započítaním pohľadávok, ktoré prenájomateľ uskutočnil z vinkulovaného poistného plnenia až do výšky svojej pohľadávky. Prípadný zostatok vinkulovaného poistného plnenia prenájomateľ uvoľní v prospech servisu, resp. v prospech nájomcu. V prípade, že sa týmto započítaním pohľadávok prenájomateľa pokryje celá výška vinkulovaného poistného plnenia, zaväzuje sa nájomca uhradiť servisu celú výšku nákladov súvisiacich s opravou Predmetu leasingu.
- 6.8. Nájomca je povinný poistné plnenie použiť výlučne na opravu Predmet leasingu, spojenú s odstránením škody spôsobenej poistnou udalosťou, v autorizovanom servise pre príslušnú značku Predmetu leasingu. Nájomca sa v prípade poistnej udalosti zaväzuje pristiaviť Predmet leasingu na vykonanie opravy výlučne do autorizovaného servisu pre príslušnú značku Predmetu leasingu, pričom sa zaväzuje postupovať podľa usmernení prenájomateľa.
- 6.9. Všetky náklady súvisiace s poistnou udalosťou a súvisiacimi výdavkami (v tom i poplatok za uskladnenie Predmetu leasingu v servise po termíne ukončenia opravy) spojenými s opravou Predmetu leasingu, znáša nájomca.
- 6.10. Havarijné poistenie Predmetu leasingu sa dojednáva na cennikovú cenu Predmetu leasingu vrátane DPH (poistná suma), uvedenú v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu. Poistná suma nesmie byť upravená o prípadné zľavy poskytujúce predávajúci alebo importérom Predmetu leasingu. Poistná suma nesmie byť upravená o prípadné nadobudacia cena toho istého vozidla, určená cennikom ojazdených vozidiel spoločnosti Ado s.r.o.. Doplnky a špeciálna vybava, namontovaná na/v Predmete leasingu, sú poistené, ak sú zahrnuté do ceny Predmetu leasingu uvedenej na protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu a zároveň sa v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu nezahmurte v cene Predmetu leasingu sú poistené, pokiaľ sa v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu označia pre ich poistenie, neoznačené doplnky sú nepoistené. Do poistenia zároveň nemozno zahrnuť poistenie mobilného telefónu, poistenie rádiových a pripadnej inej vybavy pre taxi službu. Vzhľadom na túto skutočnosť nie je možné uviesť predmety zahrnuť do ceny Predmetu leasingu, uvedenej v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu.

7. Všeobecné podmienky poistenia

- 7.1. V prípade, že uzavretie PZP alebo havarijného poistenia bolo sprostredkované spoločnosťou VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o. a nájomca nenahradí prenajímateľom vynaložené prostriedky na úhradu poistného podľa splátkového kalendára, má v takomto prípade omeškanie sa nájomcu s nahradením nákladov prenajímateľa rovnaké účinky ako omeškanie sa nájomcu s úhradou leasingových splátok s právom prenajímateľa uplatniť si voči nájomcovi z nezaplateného poistného zmluvne dohodnutý úrok z omeškania vo výške 0,025 % za každý deň omeškania.
- 7.2. Prenajímateľ zabezpečí riadne a včasné platenie poistného zahrnutého do leasingových splátok príslušným poisťovníam počas trvania doby leasingu. V prípade predčasného ukončenia leasingu podľa článku VII. týchto VPZFL je prenajímateľ oprávnený od nájomcu požadovať platenie poistného až do doby zániku povinnosti platiť poistné nájomcom ako poistníkom.
- 7.3. V prípade, že je Predmet leasingu používaný mimo územia určeného v poistnej zmluve a v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu, je nájomca povinný na svoje náklady a zodpovednosť havarijne poistiť Predmet leasingu proti všetkým vyššie uvedeným rizikám a po celú dobu jeho užívania na takomto území, s vinkuláciou poistného plnenia v prospech prenajímateľa, pokiaľ sa nedohodne inak.
- 7.4. V prípade technických úprav Predmetu leasingu, dodatočne namontovaných doplnkov do Predmetu leasingu a zmien vo vybavení Predmetu leasingu, v zmysle článku III. týchto VPZFL, je nájomca povinný upovedomiť o tom prenajímateľa a príslušnú poisťovňu a zabezpečiť pod následkom zodpovednosti za nesplnenie si povinnosti ich individuálne pripoistenie na svoje náklady a predložiť prenajímateľovi kópie dokladov preukazujúce splnenie tejto povinnosti.
- 7.5. Nájomca ako poistník nie je oprávnený počas trvania doby leasingu poistnú zmluvu na havarijné poistenie, príp. PZP, a to bez ohľadu, či uzavretie poistenia pre nájomcu sprostredkovala spoločnosť VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o. alebo či uzavretie poistenia zabezpečil nájomca sám, vypovedať ani realizovať akékoľvek zmeny poistných podmienok, a to bez predchádzajúceho písomného súhlasu prenajímateľa. Akákoľvek zmena poistných podmienok zo strany nájomcu bez písomného súhlasu prenajímateľa je neplatná.
- 7.6. V prípade, že by došlo zo strany poisťovne k vypovedaniu poistnej zmluvy z dôvodov, ktoré zapríčinil nájomca, je nájomca povinný túto skutočnosť okamžite nahlásiť prenajímateľovi a poistiť Predmet leasingu v súlade s usmernením prenajímateľa. V prípade, že túto svoju povinnosť si nájomca nesplní, je prenajímateľ oprávnený poistiť Predmet leasingu podľa vlastného uváženia na náklady nájomcu alebo vypovedať túto Zmluvu s okamžitou účinnosťou. Nájomca je povinný zaplatiť prenajímateľovi všetky škody na Predmete leasingu, prípadne škody vzniknuté v súvislosti s odcudzením Predmetu leasingu, ktoré vzniknú do doby jeho opätovného poistenia, aj keď vzniknú bez zavinenia nájomcu.
- 7.7. Nájomca je oprávnený a povinný konať pri vybavovaní poistnej udalosti v zmysle tejto Zmluvy a VPZFL tak, aby nedošlo ku kráteniu oprávnených nárokov prenajímateľa.
- 7.8. Nájomca je povinný písomne informovať prenajímateľa o okolnostiach vzniku poistnej udalosti, o vybavovaní likvidácie poistnej udalosti, ako aj o výške škody a výške poistného plnenia, prípadne na vyzvanie prenajímateľa zaslať mu kópiu hlásenia. Škoda vzniknutá na Predmete leasingu musí byť odstránená v súlade s konkrétnymi poistnými podmienkami podľa uzavretej poistnej zmluvy.
- 7.9. V prípade akciovej kalkulácie leasingu, t.j. mimoriadne výhodné finančné podmienky leasingu (napr. úroková miera, priama finančná dotácia znižujúca obstarávaciu cenu predmetu leasingu...), podmienenej uzavretím jedného alebo viacerých druhov poistenia, sprostredkovaným prenajímateľom alebo jeho dcérskou spoločnosťou sa nájomca zaväzuje udržať v platnosti tieto podmienky počas celej doby trvania leasingu. V prípade zániku niektorej z podmienok akciovej kalkulácie (napr. vypovedanie PZP nájomcom...) sa nájomca zaväzuje uhradiť prenajímateľovi zmluvnú pokutu vo výške nájomcom v splátkach neuhradenej hodnoty akciovej ponuky (napr. finančná dotácia prenajímateľa na kúpnu cenu, poistné...) a prenajímateľ má súčasne právo zmeniť kalkuláciu leasingu na štandardnú úroveň a teda zmeniť aj výšku leasingových splátok. Ak akciová kalkulácia leasingu spočíva v zvýhodnenej výške úroku na zmluve (t.j. menej ako je štandardná výška úroku v rovnakom čase a mieste, napr. akcia 0% úrok), zaväzuje sa nájomca uhrádzať odo dňa nasledujúceho po dni splatnosti leasingovej splátky alebo nesplatennej časti istiny prenajímateľom financovanej pohľadávky úroky v zmluvne dohodnutej výške 1Year EURIBOR + 5%, platný v prvý deň omeškania a to až do úplného splatenia týchto pohľadávok prenajímateľovi.

00921081034D



Článok VI. - Leasingové splátky

1. **Obstarávacia cena** je súhrn kúpnej ceny Predmetu leasingu a ďalších prípadných nákladov na jeho obstaranie. Jej výška je uvedená v splátkovom kalendári, tvoriacom základných daňov a účtovných dokladov a súčasne neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy. Predbežná výška obstarávacej ceny je uvedená v Zmluve, jej konkrétna výška je uvedená v splátkovom kalendári, tvoriacom základných daňov a účtovných dokladov a súčasne neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.

Vopred uhradená časť obstarávacej ceny Predmetu leasingu je prenájomcom a nájomcom dohodnutá časť obstarávacej ceny Predmetu leasingu, splatná pred prevzatím Predmetu leasingu nájomcom.

Prenájomcom financovaná časť obstarávacej ceny Predmetu leasingu „istina pohľadávky prenájomateľa“ je rozdiel medzi obstarávacou cenou a nájomcom vopred uhradenou časťou obstarávacej ceny.

Nájomca sa zaväzuje uhradiť prenájomateľovi za uzavretie Zmluvy spracovateľský poplatok vo výške uvedenej v Zmluve najneskôr v deň prevzatia Predmetu leasingu.

Finančným výnosom sa rozumie finančný úrok z nesplatených častí istiny pohľadávky vo výške uvedenej v Zmluve a po uplynutí nadanej doby splatnosti podľa splátkového kalendára splatný na základe výzvy prenájomateľa a to až do dňa úplného splatenia istiny pohľadávky prenájomateľa.

Nájomca sa zaväzuje uhrádzať prenájomateľovi počas doby trvania finančného leasingu podľa Zmluvy splatnú časť istiny pohľadávky vrátane jej prislúšenstva – finančného výnosu v splátkach vo výške a v lehotách podľa splátkového kalendára, účinného jeho doručení nájomcovi. Nájomca uvedie pri akejkoľvek platbe prenájomateľovi ako variabilný symbol číslo Zmluvy.

Pokiaľ uzavretie PZP alebo havarijného poistenia bolo sprostredkované spoločnosťou VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., zaväzuje sa nájomca uhrádzať poisťovňu so splátkami na účet prenájomateľa a na základe splátkového kalendára vystaveného prenájomateľom, v ktorom je výška poisťovného samostatne uvedená. Pokiaľ sa v týchto VPZFL uvádza pojem leasingová splátka, rozumie sa tým splátka spolu s poisťovým, pokiaľ uzavretie PZP alebo havarijného poistenia nájomcovi sprostredkovala spoločnosť VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o.

Pokiaľ je podľa žiadosti nájomcu uzatvorené poistenie schopnosti splácať leasingové splátky, je poisťovňa súčasťou leasingovej splátky a táto čiastka sa nájomcovi účtuje spolu s finančným výnosom a prísľušnou sadzbou DPH.

2. **Prenájomateľ** je oprávnený jednostranne zmeniť výšku splátok v prípadoch, ak na základe všeobecne záväzného predpisu budú v prebehu platiť Zmluvy zavedené nově dane a poplatky, ktoré sa budú vzťahovať na vlastnosť a leasing Predmetu leasingu, alebo na základe zmeny výšky poisťovného pre poistenie schopnosti splácať leasingové splátky, alebo finančnej straty, alebo ak budú zvýšené dane, poplatky a ak dôjde k zmene legislatívy upravujúcej leasing oproti úrovni platiej v čase uzavretia Zmluvy, alebo ak dôjde k zmene ceny prevzatého Predmetu leasingu oproti cene objednaného Predmetu leasingu alebo technickým zhodnotením Predmetu leasingu podľa tejto Zmluvy. Takto stanovené leasingové splátky sú pre nájomcu záväznou od dátumu určenia v splátkovom kalendári, ktorý prenájomateľ bez zbytočného odkladu doručí nájomcovi. Nájomca je povinný dodržiavať takto upravený splátkový kalendár. Kalkulácia splátok a/alebo kúpnej ceny bude vychádzať z obstarávacej ceny Predmetu leasingu, uvedenej v protokole o prevzati a odovzdaní Predmetu leasingu a/alebo vo faktúre predávajúceho za Predmet leasingu a bude určená rovnakým spôsobom, ako bol použitý pri výpočte predbežnej ceny.

a) **Platba** poštovými poukážkami sa vylučuje a pripadá úhrada prostredníctvom poštovej poukážky, zmenkou alebo šekom sa nepovažuje za uhradenie leasingovej splátky.

b) Ak je predávajúci v zmluvnom vzťahu s prenájomateľom, poveruje prenájomateľ predávajúceho Predmetu leasingu, aby v jeho mene inkasoval vopred uhradenú časť obstarávacej ceny Predmetu leasingu, prvú leasingovú splátku a spracovateľský poplatok vrátane DPH, akonáhle je Predmet leasingu pripravený na prevzatie, najneskôr však pri jeho fyzickom odovzdaní a prebratí. Daňový doklad (splátkový kalendár) k tejto platbe ako aj k ďalším leasingovým splátkam vyhotoví prenájomateľ nájomcovi do 15 dní od prevzatia Predmetu leasingu za predpokladu splatenia všetkých povinností, súvisiacich s prevzatím Predmetu leasingu nájomcom (viď článok I., bod 3. týchto VPZFL). V prípade, že niektorá z vyššie uvedených povinností, súvisiacich s prevzatím Predmetu leasingu nebola splnená, a teda Zmluva nenadobudla účinnosť, sa nájomca zaväzuje vydať prenájomateľovi bezodvodnne obohatenie, ktoré prevzatím Predmetu leasingu získal, vrátane najneskôr v deň nasledujúci po dni uplynutia 15 dňovej lehoty o dňa jeho prevzatia Predmetu leasingu, ako aj uhradiť všetky náklady spojené s uplatnením práv prenájomateľa vrátane prípadných nákladov na získanie Predmetu leasingu a týmto konaním prenájomateľovi spôsobenú škodu.

c) Nájomca nemá právo započítať si bez predchádzajúceho písomného súhlasu prenajímateľa akékoľvek pohľadávky voči pohľadávkam prenajímateľa z tejto Zmluvy.

3. Vopred uhradenú časť obstarávacej ceny Predmetu leasingu, prvú leasingovú splátku a spracovateľský poplatok hradí nájomca pred prevzatím Predmetu leasingu. Deň prevzatia Predmetu leasingu nájomcom od predávajúceho, uvedený v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu, je rozhodujúcim dňom pre určenie splatnosti pre druhú leasingovú splátku a ďalšie leasingové splátky, ktoré sú splatné v lehotách podľa splátkového kalendára.

4. Všetky prípadné jednorazové pohľadávky (zmluvná pokuta, penále, poplatky z omeškania, náklady vzniknuté prenajímateľovi z neplnenia tejto Zmluvy v zmysle týchto VPZFL nájomcom a iné) prenajímateľa voči nájomcovi sú splatné do desiateho dňa po ich vyúčtovaní prenajímateľom.

5. V prípade omeškania s platením leasingovej splátky alebo iného finančného záväzku nájomcu vyplývajúceho z tejto Zmluvy a VPZFL voči prenajímateľovi, je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu okrem úroku z neuhradenej časti istiny aj úrok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej čiastky za každý deň omeškania a nájomca sa takto stanovený úrok z omeškania zaväzuje uhradiť. Prenajímateľ je oprávnený požadovať od nájomcu za každú upomienku zmluvnú pokutu vo výške 8,- €. Nájomca sa zaväzuje uhradiť aj všetky výdavky spojené s vymáhaním pohľadávky prenajímateľa vrátane príslušenstva – dlžných splátok, poplatkov z omeškania, zmluvných pokút, inkasných nákladov a iných finančných záväzkov, ako aj prípadných nákladov na zaistenie Predmetu leasingu t.j. na jeho vydanie, získanie, odobratie a prevoz. Prenajímateľ je oprávnený postúpiť akúkoľvek pohľadávku voči nájomcovi vyplývajúcu z tejto Zmluvy tretej osobe. Prenajímateľ je oprávnený započítať svoje i nesplatené pohľadávky voči pohľadávkam nájomcu vzniknutých z akéhokoľvek právneho titulu. Prenajímateľ má nárok na náhradu škody spôsobenej omeškaním nájomcu uhradiť pohľadávku prenajímateľa bez ohľadu na to, či je táto škoda krytá úrokmi z omeškania.

6. Povinnosť nájomcu platiť leasingové splátky včas a riadne trvá do riadneho ukončenia Zmluvy resp. do okamihu, ku ktorému bol leasing predčasne ukončený a to aj v dobe, keď je Predmet leasingu z akéhokoľvek dôvodu neschopný prevádzky, alebo ak došlo k jeho krádeži, prípadne zničeniu (totálnej havárii), až do doby v zmysle nižšie uvedeného článku VII. t.j. do dňa predčasného ukončenia leasingu.

7. Na účely Zmluvy sa úhradou rozumie deň pripísania peňažných prostriedkov na účet prenajímateľa. V prípade, že nájomca z akýchkoľvek dôvodov neobdržal daňový doklad, je povinný uskutočniť úhrady v termínoch a výške posledného splátkového kalendára, prípadne podľa Zmluvy a zaväzuje sa písomne upozorniť na túto skutočnosť bez zbytočného odkladu prenajímateľa. Prípadný rozdiel bude dodatočne vyrovnaný. Pokiaľ prenajímateľ vystaví nový daňový doklad vo forme splátkového kalendára, tento ruší platnosť všetkých predchádzajúcich splátkových kalendárov.

Článok VII. - Predčasné ukončenie leasingu

1. Nájomca nie je oprávnený Zmluvu jednostranne vypovedať ani Zmluvu inak jednostranne zrušiť.

Prípady podstatného porušenia Zmluvy (Default)

2. Za podstatné porušenie tejto Zmluvy (Default) sa považujú nasledovné prípady:

- omeškanie nájomcu s úhradou leasingovej splátky alebo jej časti resp. akéhokoľvek iného peňažného záväzku nájomcu splatného podľa tejto Zmluvy t.j. najmä zmluvnej pokuty, úroku z omeškania po dobu viac ako 10 dní, resp. opakované omeškanie nájomcu po dobu i kratšiu ako 10 dní v priebehu 9 mesiacov
- omeškanie nájomcu so splnením inej povinnosti, vyplývajúcej mu z tejto Zmluvy po dobu dlhšiu ako 10 dní odo dňa, keď bola nájomcovi doručená výzva na splnenie jeho povinnosti
- zistenie prenajímateľa, že akýkoľvek doklad, údaj alebo informácia poskytnutá nájomcom je nepravdivý alebo neúplný
- porušenie resp. nedodržanie ustanovenia akejkoľvek v súvislosti s touto Zmluvou uzavretej zmluvy resp. dohody
- porušenie ustanovenia inej Zmluvy o finančnom leasingu motorového vozidla alebo Zmluvy o AutoKredite, uzavretej medzi nájomcom a prenajímateľom
- porušenie alebo nedodržanie akejkoľvek inej nepeňažnej povinnosti, záväzku resp. zákazu nájomcom z tejto Zmluvy
- používanie Predmetu leasingu v rozpore s ustanoveniami tejto Zmluvy
- odvolanie plnomocenstva udeleného prenajímateľovi v Zmluve resp. jej ktorejkoľvek súčasti
- nepredloženie originálu technického preukazu / úradne alebo predávajúcim overenej kópie osvedčenia o evidencii v lehote podľa tejto Zmluvy

00921081034D



- neodovzdanie originálu potvrdenia o vinkulácii poisťného plnenia v prípade individuálneho havarijného poistenia Predmetu leasingu

- zmena, úprava Predmetu leasingu vykonaná nájomcom bez predchádzajúceho písomného súhlasu prenájomateľa

- porušenie povinnosti udržiavať PZP a havarijné poistenie, neplatenie poisťného, zrušenie vinkulácie poisťného plnenia

- existencia dôvodného podozrenia zo spáchania trestného činu resp. iného deliktu Predmetom leasingu resp. v príčinných súvislostiach s ním

- zistenie prenájomateľa, že s Predmetom leasingu bola spáchaná trestná činnosť, alebo ak bol Predmet leasingu používaný v rozpore s článkom III, bodmi 3. a 4. týchto VPZFL, alebo ak si nájomca nespĺnil povinnosť uviesť v článku V bodoch 1. alebo 2. tejto Zmluvy – nepredložil poisťnú zmluvu a vinkuláciu poisťného plnenia v prospech prenájomateľa

- ak zo strany poisťovne dôjde k vypovedaniu poisťnej Zmluvy z dôvodov, ktoré zapríčinil nájomca, nenaštáse vypovedania poisťnej zmluvy poisťovňou, následne nepoistenie Predmetu leasingu v súlade s usmernením prenájomateľa.

Následky Defaultu

3. V prípade, ak nastane ktorýkoľvek z prípadov Defaultu je prenájomateľ oprávnený urobiť ktorékoľvek z nasledovných opatrení, resp. ich vzájomnú kombináciu:

- vyzvať nájomcu priamo alebo prostredníctvom splnomocnenej osoby na zjednanie nápravy s poskytnutím dodatočnej lehoty na nápravu s tým, že mámyim uplynutím takto stanovenej lehoty sa leasing predčasne ukončuje

- predčasne ukončiť leasing ku dnu uvedenému v oznámení o predčasnom ukončení leasingu

- odstúpiť od Zmluvy, pričom odstúpenie je účinné jeho dorúčením v súlade s článkom X. bod 6. tejto Zmluvy.

Omeškanie nájomcu s úhradou z leasingových splátok

4. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak je nájomca v omeškaní s úhradou dvoch splátok podľa tejto Zmluvy resp. ich častí, považuje sa leasing za predčasne ukončený ku dnu nasledujúceho po dni splatnosti druhej neuhradenej leasingovej splátky resp. jej časti bez povinnosti doručenia písomného oznámenia o predčasnom ukončení leasingu zo strany prenájomateľa nájomcovi, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.

Predčasné ukončenie leasingu

5. Predčasné ukončenie leasingu podľa tejto Zmluvy je odstúpením od Zmluvy podľa § 344 a nasl. zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a odchýlnou úpravou podľa tejto Zmluvy v súlade s ustanovením § 263 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

6. Prenájomateľ je oprávnený predčasne ukončiť leasing v prípadoch a v lehotách podľa tejto Zmluvy. Prenájomateľ je oprávnený predčasne ukončiť leasing, aj keď prípad Defaultu predstavuje len omeškanie nájomcu s časťou peňazného záväzku, ako aj omeškanie so splnením nepehážaného záväzku.

7. Predčasným ukončením leasingu táto Zmluva zaniká, pričom pre prenájomateľa a nájomcu zanikajú tieto práva a povinnosti:

- povinnosť nájomcu pravidelne uhrádzať leasingové splátky podľa tejto Zmluvy

- právo nájomcu na držbu a užívanie Predmetu leasingu, ktorý je povinný vrátiť prenájomateľovi

- právo nájomcu na odkúpenie Predmetu leasingu

- povinnosť prenájomateľa prenechať Predmet leasingu do nerušeného užívania nájomcu.

8. Zmluvné strany sa v zmysle § 351 ods. 1 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov dohodli, že po predčasnom ukončení leasingu a zániku tejto Zmluvy zostáva okrem v bode 7. tejto článku uvedených ustanovení zachovaná platnosť a účinnosť všetkých ustanovení tejto Zmluvy, a to najmä týchto ustanovení Zmluvy:

- ustanovenia upravujúce práva a povinnosti zmluvných strán vzniknuté v súvislosti s predčasným ukončením leasingu

- ustanovenia upravujúce rámcové vzťahy zmluvných strán (najmä voľba práva, dohoda o miestnej príslušnosti súdu, fikcia doručenia, oprávnenie prenájomateľa započítat pohľadávky, postúpiť pohľadávky, dohoda zmluvných strán o predĺžení premiešacej lehoty...)

- ustanovenia upravujúce spôsob finančného vyrovnania a jeho výpočet z dôvodu predčasného ukončenia leasingu.



9. Zmluvné strany sa dohodli v zmysle § 351 ods. 2 v spojení s § 263 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, že z dôvodu predčasného ukončenia leasingu nie je prenajímateľ povinný vrátiť nájomcom poskytnuté peňažné plnenie z titulu leasingových splátok zaplatených pred predčasným ukončením leasingu.

Neúčinnosť predčasného ukončenia leasingu

10. V prípade predčasného ukončenia leasingu podľa tejto Zmluvy sa zmluvné strany dohodli, že účinky predčasného ukončenia zanikajú ex tunc, ak nájomca splní následne všetky povinnosti a záväzky, ktoré boli dôvodom predčasného ukončenia leasingu a uhradí aj záväzky, ktoré by boli splatné, ak by k predčasnému ukončeniu nedošlo. Zánik účinkov predčasného ukončenia podľa predchádzajúcej vety je viazaný na oprávnenie prenajímateľa udeliť písomný súhlas s neúčinnosťou a neplatnosťou predčasného ukončenia leasingu.

Konkurz, likvidácia, smrť nájomcu

11. Prenajímateľ je tak isto oprávnený predčasne ukončiť leasing s okamžitou účinnosťou, ak bol podaný návrh na začatie konkurzného konania alebo bolo vyhlásené konkurzné konanie na majetok nájomcu, alebo ak nájomca vstúpi do likvidácie, alebo ak nájomca ukončí podnikanie, alebo u fyzickej osoby pri úmrtí alebo strate spôsobilosti na právne úkony a pod..
12. V prípade takýchto v predchádzajúcom odseku popísaných skutočností je nájomca, právny nástupca, likvidátor, dedič, alebo zákonný zástupca a pod., povinný tieto skutočnosti prenajímateľovi okamžite po ich vzniku oznámiť, a v prípade uplatnenia práva prenajímateľa podľa predchádzajúceho odseku v lehote stanovenej prenajímateľom pristaviť (vrátiť) Predmet leasingu prenajímateľovi, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú písomne inak.
13. V prípade, že osoba uvedená v predchádzajúcom odseku tak neurobí v lehote 15 dní odo dňa rozhodnutia spoločnosti (nájomcu) o vstupe do likvidácie, alebo v lehote 15 dní odo dňa rozhodnutia súdu o tom, že sa návrh na vyhlásenie konkurzu zamieťa pre nedostatok majetku úpadcu, alebo v lehote 15 dní odo dňa rozhodnutia súdu o vyhlásení konkurzu na majetok nájomcu, alebo v lehote 15 dní odo dňa ukončenia podnikania nájomcu a pod., alebo u fyzickej osoby v lehote 15 dní od jej úmrtia (pokiaľ nebolo uzavreté poistenie schopnosti splácať leasingové splátky), strate spôsobilosti a pod., pokiaľ sa nedohodne inak, ukončuje sa uplynutím tejto 15 dňovej lehoty leasing predčasne bez povinnosti prenajímateľa doručiť nájomcovi písomné oznámenie o predčasnom ukončení leasingu.

Povinnosť nájomcu vrátiť Predmet leasingu

14. V prípade predčasného ukončenia Zmluvy podľa vyššieuvedených ustanovení je nájomca povinný pristaviť (vrátiť) Predmet leasingu najneskôr v deň nasledujúci po dni, ku ktorému je leasing predčasne ukončený, inak má prenajímateľ právo Predmet leasingu odobrať, čo je nájomca povinný strpieť a umožniť. Nájomca je povinný pristaviť Predmet leasingu prenajímateľovi do jeho sídla resp. miesta prenajímateľom určeného, ak je toto miesto bližšie ako sídlo prenajímateľa. V prípade porušenia tejto povinnosti je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške dvojnásobku výšky leasingovej splátky a nájomca sa zaväzuje túto zmluvnú pokutu v lehote vo výzve prenajímateľa uvedenej zaplatiť.
15. Nájomca sa zaväzuje, že v prípade predčasného vrátenia, alebo odobratia Predmetu leasingu nezanechá v Predmete leasingu žiadne predmety, ktoré nie sú vlastníctvom prenajímateľa. V opačnom prípade vyzve prenajímateľ nájomcu, aby si tieto predmety v lehote do 7 dní od doručenia výzvy u prenajímateľa vyzdvihol. Po márnom uplynutí tejto lehoty je prenajímateľ oprávnený tieto predmety uložiť na náklady a nebezpečenstvo nájomcu u uschovávatľa.
16. V prípade, ak nájomca Predmet leasingu nevráti, je prenajímateľ oprávnený mu ho odobrať sám, alebo prostredníctvom inej osoby spôsobom, ktorý uzná za vhodný. Za týmto účelom je oprávnený prenajímateľ alebo ním splnomocnená osoba vstúpiť a nahliadnuť do priestorov sídla, miesta podnikania, alebo bydliska nájomcu, k čomu týmto nájomca dáva výslovný súhlas. Náklady spojené s odobratím Predmetu leasingu hradí nájomca.
17. V prípade predčasného ukončenia leasingu nájomca splnomocňuje prenajímateľa k prevodu Predmetu leasingu na nového držiteľa alebo inú tretiu osobu podľa určenia prenajímateľa na príslušnom dopravnom inšpektoráte.
18. V prípade omeškania nájomcu s povinnosťou vrátiť Predmet leasingu po predčasnom ukončení leasingu prenajímateľovi je nájomca povinný zaplatiť prenajímateľovi zmluvnú pokutu vo výške rovnajúcej sa výške leasingovej splátky podľa tejto Zmluvy pred predčasným ukončením leasingu za každý, i začatý mesiac omeškania s povinnosťou jeho vrátenia.

00921081034D



19. V prípade, že Predmet leasingu neboli podľa pokynov prenájomcu alebo nim splnomocnenej osoby v zmysle tejto Zmluvy vrátený, je nájomca povinný umožniť zástupcovi prenájomcu alebo ním splnomocnenej osobe prehliadku všetkých priestorov, ktoré užíva ako vlastník alebo nájomca. Pri neododaní tohto ustanovenia zaplatí nájomca okrem vyššie uvedenej zmluvnú pokutu vo výške 10% obstarávacej ceny Predmetu leasingu, a to aj opakovane za každé neododanie zmluvne dohodnutých povinností.

20. Po vrátení Predmetu leasingu prenájomcu prístup k jeho predaju tretej osobe. Pri tomto predaji je prenájomca oprávnený použiť sprostredkovateľa – predaju ojazdených vozidiel. Základom pre stanovenie predajnej ceny Predmetu leasingu je cena určená podľa znaleckého posudku alebo podľa programu KALKUS, konkrétne výška sa určí na základe stavu a konfigurácie Predmetu leasingu s prihliadnutím na vývoj cien na trhu, s cieľom skorého predaja Predmetu leasingu za maximálny výnos. Matza pripadne použitého predaju ojazdených automobilov môže byť maximálne 10 %. Prenájomca je v záujme maximalizácie dosiahnutej predajnej ceny oprávnený vykonať predpredajný servis Predmetu, ktorého náklady sa zaväzuje uhradiť nájomca.

Krádež

21. Pri krádeži motorového vozidla je nájomca povinný doručiť prenájomcovi policajné hlásenie o oznámení krádeže Predmetu leasingu orgánom činným v trestnom konaní (OČTK), alebo uznesenie o začatí trestného stíhania vo veci ukončí leasing. Prenájomca na základe týchto obdržaných dokladov o krádeži od nájomcu ku dňu ich doručenia predčasne

22. V prípade, že sa odcudzenej Predmet leasingu nájde a bude prístupný do sídla prenájomcu pred doručením uznesenia OČTK a ešte pred obdržaním poisťovného plnenia za odcudzenej Predmet leasingu, predčasne ukončenie leasingu stráca platnosť a účinnosť, a zmluvné strany sú povinné pokračovať v plnení Zmluvy. V takomto prípade nájomca po prevzatí Predmetu leasingu do užívania uhradí, čo by bolo splatné, keby nedošlo k predčasnému ukončeniu a obdrží nový splátkový kalendár.

Totálna havária

23. V prípade úplného zničenia (totálna havária) je nájomca povinný doručiť prenájomcovi potvrdenie poisťovne o totálnej havárii. Prenájomca na základe obdržaného potvrdenia poisťovne o totálnej havárii od nájomcu predčasne ukončí leasing ku dňu doručenia potvrdenia poisťovne o totálnej havárii.

Nároky prenájomcu v prípade predčasného ukončenia Zmluvy

24. V prípade, že prenájomca ukončí s nájomcom túto Zmluvu, je prenájomca oprávnený požadovať od nájomcu úhradu:

- splátok a ostatných peňažných pohľadávok prenájomcu, splatných pred predčasným ukončením leasingu a neuhradených nájomcom

- nesplatených častí istiny prenájomcom financovanej pohľadávky

- finančného výnosu, ktorého výška sa určí nasledovne:

» V prípade predčasného ukončenia leasingu z dôvodu krádeže alebo totálnej havárie je prenájomca oprávnený požadovať od nájomcu finančný výnos, tvoriaci súčasť splátok za obdobie od predčasného ukončenia leasingu do dňa obdržania poisťovného plnenia resp. písomného oznámenia poisťovne, že nebude plniť.

» V prípade predčasného ukončenia leasingu z ostatných dôvodov je prenájomca oprávnený požadovať od nájomcu finančný výnos (FV), vypočítaný nasledovne:

čísť súčasne hodnota súčtu leasingových splátok odo dňa predčasného ukončenia leasingu do dňa následného ukončenia leasingu (počítaná) s 1 ročným EURIBORom platným v deň vyhotovenia finančného vyrovnania, ponížená o hodnotu nesplatených istiny (otvorenej kapitálovej časti pohľadávky)

a1, a2, ..., an - leasingové splátky od predčasného splatenia do riadnej splatnosti podľa splátkového kalendára, u - úroková miera - 1 ročný EURIBOR, i - nesplatená istina (otvorená kapitálová časť pohľadávky), n - počet splátok od predčasného ukončenia do riadneho ukončenia

$$FV = a1/(1+u)^1 + a2/(1+u)^2 + \dots + an/(1+u)^n - i$$

- všetkých nákladov prenájomcu súvisiacich s predčasným ukončením leasingu a to najmä manipulačný poplatok, náklady na prehásenie Predmetu leasingu, sprostredkovanie predaja Predmetu leasingu, oddaň, parkovné, atď.



00921081034D

- zmluvných pokút a sankcií

- sumy príslušnej časti dane z pridanej hodnoty z nadobúdacej ceny Predmetu leasingu, ktorú je povinný prenajímateľ v prípade krádeže Predmetu leasingu vrátiť daňovému úradu

- sumy poistného na poistenie Predmetu leasingu v prípade platenia poistenia (PZP a havarijné poistenie) v leasingových splátkach do momentu zániku poistenia.

25. V prípade predaja odobratého resp. vráteného Predmetu leasingu je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu náhradu výdavkov spojených s predajom Predmetu leasingu vo výške 5 % z výnosu z predaja, minimálne však 265 € vrátane DPH.

26. Prenajímateľ je v súvislosti s predčasným ukončením leasingu oprávnený požadovať zaplatenie zmluvnej úhrady finančného výnosu nájomcom v zmysle vyššie uvedeného aj vtedy, ak nájomca nezavinil porušenie povinností vyplývajúcich pre neho z uzavretej Zmluvy.

Finančné vyrovnanie

27. V prípade predčasného ukončenia leasingu vyhotoví prenajímateľ v termíne do 30 dní finančné vyrovnanie po obdržaní:

- poistného plnenia za odcudzený (úplne zničený) Predmet leasingu

- sumy za odpredaj vraku

- sumy za odpredaj odobratého (vráteného) Predmetu leasingu.

28. Nájomca súhlasí s tým, aby prenajímateľ v tomto finančnom vyrovnaní vzájomne započítal všetky nároky prenajímateľa podľa predchádzajúcej časti VPZFL (i premĺčané), pričom čiastky v prospech nájomcu sú:

- vinkulované poistné plnenie

- inkaso za odpredaj Predmetu leasingu, vraku v prípade totálnej havárie bez DPH

- preplatok nájomcu, t.j. peňažné prostriedky uhradené nájomcom prenajímateľovi, uhradené pred predčasným ukončením leasingu nad rámec splatných záväzkov nájomcu.

29. Prenajímateľ je oprávnený vyhotoviť finančné vyrovnanie k predčasne ukončenej Zmluve z dôvodu krádeže Predmetu leasingu, alebo totálnej havárie v zmysle vyššie uvedeného aj v prípade, že v období do 30 dní od obdržania uznesenia OČTK, alebo od obdržania potvrdenia poisťovne o totálnej havárii Predmetu leasingu nedôjde k poukázaniu poistného plnenia na účet prenajímateľa, alebo k potvrdeniu poisťovne o neposkytnutí poistného plnenia z predmetnej poistnej udalosti. Nárok prenajímateľa sa v tomto prípade určí bez zohľadnenia poistného plnenia. V prípade, že prenajímateľ po takomto vyhotovení finančného vyrovnania obdrží poistné plnenie od poisťovne, dôjde k započítaniu prípadnej pohľadávky prenajímateľa a prijatého poistného plnenia ku dňu prijatia poistného plnenia prenajímateľom, na základe čoho prípadná pohľadávka prenajímateľa z finančného vyrovnania zanikne úplne prípadne čiastočne splnením.

30. Ak pri finančnom vyrovnaní čiastky nárokované prenajímateľom prevýšia čiastky v prospech nájomcu, jedná sa o dlh nájomcu, ktorý sa zaväzuje nájomca uhradiť prenajímateľovi do 14 dní od vyhotovenia finančného vyrovnania. Ak pri finančnom vyrovnaní čiastky v prospech nájomcu prevýšia čiastky nárokované prenajímateľom, jedná sa o dlh prenajímateľa. Prenajímateľ sa zaväzuje uhradiť nájomcovi predmetný dlh do 14 dní od obdržania písomného oznámenia čísla účtu, na ktorý predmetný dlh treba zaslať a splnenia povinností, dohodnutých pri finančnom vyrovnaní. Po márnom uplynutí uvedenej lehoty je prenajímateľ oprávnený uplatniť všetky prostriedky zabezpečenia pohľadávok voči nájomcovi a uplatniť prípadnú pohľadávku súdnou cestou.

31. Prenajímateľ je oprávnený vyhotoviť finančné vyrovnanie aj v prípade predčasného ukončenia leasingu, kedy nájomca nevrátil Predmet leasingu prenajímateľovi a prenajímateľovi nebolo umožnené odobrať Predmet leasingu, resp. sa prenajímateľovi nepodarilo odobrať Predmet leasingu.

Cross-default

32. V prípade, že podľa dohodnutých podmienok upravených v tomto článku vznikol prenajímateľovi dôvod na predčasné ukončenie Zmluvy s nájomcom, zakladá tento dôvod prenajímateľovi vznik oprávnenia predčasne ukončiť s nájomcom všetky ďalšie s ním uzavreté Zmluvy so všetkými s tým spojenými následnými právami a povinnosťami prenajímateľa a nájomcu upravenými v tomto článku, ktorú skutočnosť nájomca akceptuje.

00921081034D



5. V prípade omeškania nájomcu s platením splátky alebo iného finančného záväzku nájomcu vyplývajúceho z tejto Zmluvy a VPZFL, ktorá je spotrebiteľskou zmluvou voči prenájomateľovi, je prenájomateľ oprávnený požadovať od nájomcu popri úroku z nesplatených sumy poskytnutého spotrebiteľského úveru aj úrok z omeškania vo výške podľa ustanovenia § 517 zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov z dňovej čiastky za každý deň omeškania a nájomca sa tento zákonný úrok z omeškania zaväzuje na výzvu veriteľa uhradiť. Prenájomateľ upozorňuje nájomcu – spotrebiteľa, že v prípade neuhradenia splátok, alebo iného finančného záväzku z tejto zmluvy, bude prenájomateľ nútený postupovať podľa článku VIII. týchto VPZFL, t.j. predčasne ukončiť leasingovú zmluvu, predmet leasingu odobrať, zhodnotiť a pripadnú pohľadávku vymáhať v súdnom a prípadne aj exekučnom konaní, ako aj na sťaženy prístup spotrebiteľa k iným spotrebiteľským úverom.

4. Spotrebiteľ má v súlade s ustanovením § 16 zákona o spotrebiteľských úveroch právo kedykoľvek počas doby trvania spotrebiteľského úveru úplne alebo čiastočne splatiť a je povinný uhradiť úrok a náklady len za časové obdobie od poskytnutia leasingu do jeho splatenia a povinnosť uhradiť prenájomateľovi poplatok za splatenie spotrebiteľského úveru pred lehotou splatnosti vo výške 1 % z predčasne splateného leasingu, ak do riadneho ukončenia leasingu je viac ako jeden rok a 0,5% z predčasne splateného istiny leasingu, ak toto obdobie nepresahuje jeden rok.

3. Spotrebiteľ má právo bezplatne a kedykoľvek počas celej doby trvania zmluvy si vyzádať výpis z účtu vo forme amortizačnej tabuľky.

2. Spotrebiteľská zmluva a zmluva o spotrebiteľskom úvere ako celok pozostáva a je tvorená všetkými neoddeliteľnými súčasťami zmluvy o finančnom leasingu podľa bodu 3/ článku XI. týchto VPZFL vrátane formulára pre štandardné informácie o spotrebiteľskom úvere.

1. Ustanovenia tohto článku sa vzťahujú výlučne na zmluvy, spĺňajúce definíciu v zmysle ustanovení § 52 zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č. 129/2010 Z.z. o spotrebiteľských úveroch v znení neskorších predpisov.

Článok IX. - Spotrebiteľská zmluva, zmluva o spotrebiteľskom úvere

6. Nájomca ako kupujúci a nadobúdateľ vlastického práva nie je oprávnený uplatňovať u prenájomateľa pri odkúpení predmetu leasingu jeho chyby, vady, technické znehodnotenie a pod.

5. V prípade neodovzdania predmetu leasingu nájomcom prenájomateľovi ku dňu uplynutia doby trvania leasingu podľa predchádzajúceho odseku má prenájomateľ právo získať od nájomcu uhradiť za každý začatý kalendárny mesiac omeškania zmluvnú pokutu vo výške leasingovej splátky, ktorú sa nájomca zaväzuje v lehote vo výzve prenájomateľa uvedenej uhradiť.

4. V prípade nezaplatenia vyšších uvedených platieb a pohľadávok nájomcu z leasingovej zmluvy je nájomca povinný ku dňu uplynutia doby trvania leasingu odovzdať Predmet leasingu prenájomateľovi, inak sa považuje ďalšie užívanie Predmetu leasingu za neoprávnené používanie cudzieho motorového vozidla v zmysle ustanovení Trestného zákona. Nájomca berie na vedomie, že v prípade platenia poisťného v splátkach zaniká poisťenie dňom uplynutia doby leasingu. V takomto prípade je prenájomateľ oprávnený okamžite odobrať Predmet leasingu na náklady nájomcu a ďalej ho odpredať alebo prenašať tretej osobe.

3. Zmluvné strany sa zaväzujú odsúhlasiť si dva, prípadne jeden mesiac pred termínom riadneho ukončenia leasingovej zmluvy stav pohľadávok a záväzkov tak, aby došlo k riadnemu ukončeniu leasingovej zmluvy v predpokladanom termíne.

2. Vlastnícke právo k predmetu leasingu nadobudne nájomca najskôr v deň uhradenia kúpnej ceny. Kúpna cena, za ktorú prevádza prenájomateľ vlastícke právo k predmetu leasingu na nájomcu je súčasťou celkovej sumy podľa leasingovej zmluvy dohodnutých platieb, t.j. vlastícke právo k predmetu leasingu nadobudne nájomca uhradením kúpnej ceny v celosti, t.j. najskôr dňom uhradenia vyšších záväzkov nájomcu voči prenájomateľovi z leasingovej zmluvy (predovšetkým leasingové splátky, úroky z omeškania, zmluvné pokuty, inkasné náklady...) Po uhradení splátok a prípadných ďalších pohľadávok prenájomateľa voči nájomcovi vyplývajúcej z leasingovej zmluvy prenájomateľ vydá nájomcovi potvrdenie o riadnom ukončení leasingu. Pokiaľ nájomca má v deň po uplynutí doby leasingu v zmysle vyššie uvedeného Predmet leasingu v užívaní, považuje sa Predmet leasingu za odovzdaný a nevyžaduje sa samostatné preberacie konanie.

1. K riadnemu ukončeniu leasingu dôjde uplynutím doby, na ktorú bola leasingová zmluva uzavretá. Za deň uplynutia doby leasingu, na ktorú bola zmluva uzavretá, sa považuje kalendárny deň nasledujúci po kalendárnom dni prevzatia Predmetu leasingu uvedenom v protokole o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu plus doba nájmu. (Príklad pre výpočet: ak došlo k prevzatíu vozidla 01. 01. 2016 pri dobe nájmu 36 mesiacov, doba nájmu končí 02. 01. 2019.)

Článok VIII. - Riadne ukončenie leasingu a prevod vlastníctva k Predmetu leasingu na nájomcu



6. Závazok zo zmluvy o spotrebiteľskom úvere zanikne splatením úveru s príslušenstvom a prípadnými ďalšími finančnými záväzkami z tejto zmluvy. V prípade vzniku sporov je tieto možné riešiť pred súdnym konaním vzájomným rokováním. Kontrolný orgán: Slovenská obchodná inšpekcia, Prievozská 32, 820 07 Bratislava.

Článok X. - Ochrana osobných údajov

1. V zmysle čl. 13 a čl. 14 Nariadenia Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej iba ako „Nariadenie“) VWFS poskytuje dotknutej osobe informácie o spracúvaní jej osobných údajov.

2. VWFS zbiera osobné údaje priamo od dotknutej osoby, ňou splnomocnenej osoby alebo jej zákonného zástupcu prostredníctvom riadne poučených osôb konajúcich na základe poverenia VWFS alebo prostredníctvom Sprostredkovateľa, s ktorým VWFS uzatvoril sprostredkovateľskú zmluvu a ktorý je povinný dodržiavať ním definovaný štandard ochrany osobných údajov (zoznam a/alebo kategórie sprostredkovateľov a príjemcov je dostupný na: www.vwfs.sk/OOU) alebo prostredníctvom webovej stránky VWFS alebo prostredníctvom osobného alebo poštového doručenia na adresu VWFS. V prípade osobných údajov detí do 16 rokov získava VWFS osobné údaje od osôb, ktoré sú nositeľmi jeho rodičovských práv a povinností.

3. Spracúvanie osobných údajov sa vykonáva na účely predzmluvných a zmluvných vzťahov na základe čl. 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia. Ďalej bude VWFS spracúvať tieto osobné údaje za účelom ďalších povinností vyplývajúcich zo zmluvného vzťahu so zákazníkom na základe osobitných predpisov, Nariadenia alebo súhlasu, ak dotknutá osoba súhlas VWFS udelila na vopred vymedzený účel a dobu trvania súhlasu. VWFS bude osobné údaje dotknutej osoby spracúvať v prípade, ak fyzická osoba doručí podnet (žiadosť, sťažnosť, reklamáciu), ktorý bude musieť VWFS prešetriť a poskytnúť naňho odpoveď. Osobné údaje dotknutej osoby sa budú spracúvať za účelom oprávneného záujmu VWFS (napr. vyhodnotenie bonity dotknutej osoby, vedenie zoznamu dotknutých osôb, ktoré boli Prevádzkovateľom vyhodnotenú ako vysoko rizikové) na základe čl. 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia. Spracúvanie osobných údajov je zákonnou požiadavkou, ako aj požiadavkou, ktorá je potrebná na uzatvorenie zmluvy. V zmysle § 31 ods. 7 zákona č. 186/2009 Z.z. VWFS nesmie dotknutej osobe poskytnúť finančné sprostredkovanie, ak dotknutá osoba neposkytne svoje osobné údaje v rozsahu stanovenom týmto zákonom.

4. Záznamy obsahujúce osobné údaje dotknutej osoby budú uchovávané podľa typu záznamu v zmysle registratúrneho plánu VWFS. Záznamy týkajúce sa zmluvného vzťahu budú archivované 10 rokov buď od vykonania obchodu alebo 10 rokov od skončenia zmluvného vzťahu na základe zákona č. 52/2018 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Účtovné záznamy budú archivované minimálne 10 rokov nasledujúcich po roku, ktorého sa týkajú v zmysle § 35 ods. 3 zákona č. 431/2002 Z.z.

5. Dotknutá osoba má právo požadovať od VWFS prístup k osobným údajom týkajúcim sa dotknutej osoby a právo na ich opravu alebo vymazanie alebo obmedzenie spracúvania, alebo právo namietať proti spracúvaniu, ako aj právo na prenosnosť údajov. Dotknutá osoba má tiež právo odvolať súhlas, ktorý VWFS udelil, ak je spracúvanie založené na článku 6 ods. 1 písm. a) alebo na článku 9 ods. 2 písm. a), bez toho, aby to malo vplyv na zákonnosť spracúvania založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním. Dotknutá osoba má právo podať sťažnosť dozornému orgánu, ktorým je Úrad na ochranu osobných údajov SR so sídlom Hraničná 12, 821 07 Bratislava 27.

6. VWFS informuje dotknutú osobu, ktorá je fyzickou osobou, že podľa zákona o spotrebiteľských úveroch je povinný poskytnúť jeho údaje a údaje o jeho spotrebiteľskom úvere bez jeho súhlasu do elektronického registra spotrebiteľských úverov, ktorý vedie Non - Banking Credit Bureau, záujmové združenie právnických osôb www.nbc.b.sk. Veriteľ má povinnosť s vynaložením odbornej starostlivosti na účely posudzovania schopnosti spotrebiteľa splácať spotrebiteľský úver získavať a účelne využívať údaje o spotrebiteľských úveroch z registra spotrebiteľských úverov. VWFS vykonáva automatizované rozhodovanie vrátane profilovania, ktoré je nevyhnutné na uzatvorenie zmluvy s dotknutou osobou. Dotknutá osoba má právo na ľudský zásah zo strany prevádzkovateľa, vyjadriť svoje stanovisko a právo napadnúť rozhodnutie.

7. V prípade otázok v oblasti ochrany osobných údajov VWFS môže dotknutá osoba zaslať svoje otázky alebo podnety zodpovednej osobe na: dataprotection@vwfs.sk.

Článok XI. - Záverečné ustanovenia

1. Právne vzťahy z tejto Zmluvy sa spravujú ustanoveniami zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov („Obchodný zákonník“). Zmluvné strany sa dohodli, že táto Zmluva je uzavretá ako nepomenovaná zmluva podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka, pričom v súlade s ustanoveniami § 263 Obchodného zákonníka v prípade kolízie dispozitívnych ustanovení Obchodného zákonníka s ustanoveniami tejto Zmluvy majú prednosť ustanovenia tejto Zmluvy a týchto VPZFL.

00921081034D



2. Všetky ďalšie zmeny a dodatky Zmluvy a týchto VPZFL musia byť urobené písomne, a sú záväzné po ich odsúhlasení a podpise obomi zmluvnými stranami.

3. Neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy tvoria: ziadost' o poskytnutie leasingu, tieto VPZFL, protokol o odovzdaní a prevzatí Predmetu leasingu, poisťná zmluva prípadne vinkulácia poisťného plnenia, spítkový kalendár a v prípade spotrebiteľského úveru aj formulár pre štandardné informácie o spotrebiteľskom úvere.

4. Zmluvné strany sa dohodli, že nájomca nie je oprávnený previesť bez predchádzajúceho písomného súhlasu prenájomcu žiadne práva a povinnosti vyplývajúce mu z tejto Zmluvy a VPZFL na tretiu osobu. V prípade udelenia súhlasu prenájomcu je tento oprávnený vyúčtovať a nájomca sa zaväzuje uhradiť poplatok za spracovanie prevodu vo výške aktuálne zverejnenej prenájomcom.

5. Číslo Zmluvy je interným identifikačným znakom prenájomcu, nie je podstatnou súčasťou Zmluvy. Prenajímateľ je oprávnený v potrebných prípadoch zmeniť číslo Zmluvy, takáto zmena je účinná doručením oznámenia o zmene čísla Zmluvy nájomcovi. Nájomca sa zaväzuje použiť takto zmenené číslo Zmluvy pri úhrade spiatok a ostatných plnení v prospech prenájomcu. V prípade porušenia tejto povinnosti nájomcom tento zodpovedá za spôsobenú škodu a prenájomca je oprávnený požadovať od neho za porušenie tejto povinnosti zmluvnú pokutu vo výške 16,50 € bez DPH.

6. Zmluvné strany sa dohodli, že na ich vzájomný písomný súkľúč platí tá istá doručenia – t.j. písomnosť jednej zmluvnej strany adresovanej doporučené druhou zmluvnou stranou na adresu zapsanú v obchodnom registri resp. na poslednú známou adresu sa v prípade ich neprevzatia adresátom považujú za doručené uplynutím siedmich dní odo dňa nasledujúceho po dni preukázaneho odoslania písomnosti.

7. Zmluvné strany sa dohodli, že prenájomca má právo na náhradu škody spôsobenej porušením povinností nájomcu aj v prípade, ak sa na toto porušenie vzťahuje zmluvná pokuta, aj presahujúcu výšku zmluvnej pokuty. Zmluvné strany sa dohodli, že zavinenie nájomcu nemá vplyv na jeho povinnosť zaplatiť v tejto Zmluve dojednanú zmluvnú pokutu.

8. Zmluvné strany sa podľa ustanovenia § 263 Obchodného zákonníka dohodli na vylúčení pôsobnosti § 385 Obchodného zákonníka.

9. Všetky pokuty, dohodnuté v tejto Zmluve a VPZFL, nemajú vplyv na nárok prenájomcu na náhradu škôd vzniknutých z porušenia plnenia tejto Zmluvy.

10. V zmysle § 263 Obchodného zákonníka sa zmluvné strany dohodli, že odchýlne od ustanovenia § 330 Obchodného zákonníka je prenájomca oprávnený v prípade, ak nájomcom poskytnuté plnenie nespĺňa celého splatného záväzku nájomcu, určiť, ktorý záväzok resp. jeho časť je nájomcom splnená. Ak prenájomca nerozhodne odlišne, platí, že akékoľvek plnenie obdržané v rámci tejto Zmluvy prenájomcom sa použije na uspokojenie jeho pohľadávok v nasledovnom poradí: 1. akékoľvek náklady spojené s vymáhaním pohľadávky, inkasné náklady 2. úroky z omeškania 3. finančný výnos 4. istina pohľadávky.

11. Nájomca súhlasí, že prenájomca je oprávnený previesť hospodárske a majetkové pomery nájomcu. Za týmto účelom sa nájomca zaväzuje umožniť prenájomcovi nahliadnuť do svojich obchodných a účtovných dokladov v rozsahu obvyklom pre daňové vykazníctvo. Nájomca – fyzická osoba súhlasí s tým, aby prenájomca previedol a spravoval ním predloženého potvrdenia o zamestnaní a prijíma. Prenajímateľ sa zaväzuje použiť tieto informácie len pre vlastnú potrebu.

12. Prenajímateľ je oprávnený kedykoľvek počas trvania leasingovej Zmluvy presvedčiť sa o riadnom technickom stave Predmetu leasingu a o dodržiavaní ostatných zmluvných povinností zo strany nájomcu.

13. Nájomca podpisom tejto Zmluvy v súlade s ustanovením § 401 Obchodného zákonníka vyhlasuje prenájomcu predĺženie premiacej lehoty všetkých práv prenájomcu z tejto Zmluvy na dobu 10 rokov od doby, kedy začne plynúť.

14. Nájomca, právny nástupca, likvidátor, dedič alebo zákonný zástupca a pod., je povinný oznámiť písomne prenájomcu bez zbytočného odkladu zmenu všetkých dôležitých údajov o svojej osobe, najmä však zmenu adresy sídla, miesta podnikania alebo bydliska, zmenu štatutárneho zástupcu, bankového účtu, z ktorého sú uskutočňované platby, rozhodnutie o jeho zrušení, jeho splynutí s inou spoločnosťou, vstup do likvidácie, úpadok, začatie konkurzného alebo vyrovnávacieho konania alebo ukončenia podnikania a pod.. V prípade, že tak neurobí, je prenájomca oprávnený požadovať od nájomcu zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 330,- € za každé porušenie týchto povinností. V prípade zrušenia spoločnosti - nájomcu alebo vstupu spoločnosti - nájomcu do likvidácie, alebo v prípade ak je nájomca v úpadku, alebo bol podaný návrh na začatie konkurzného konania, alebo bolo vyhlásené konkurzné konanie na majetok nájomcu, alebo v prípade ak nájomca ukončí podnikanie, alebo u fyzickej osoby pri úmrtí, alebo strate spôsobilosti a pod., postupuje sa v zmysle článku VIII. týchto VPZFL.



15. V prípade úmrtia nájomcu - fyzickej osoby, dochádza k predčasnému ukončeniu Zmluvy s okamžitou účinnosťou a finančné vyrovnanie sa uskutoční s právoplatnými dedičmi, ktorí si k tomuto uplatnia nárok, následne uskutoční sa finančné vyrovnanie podľa článku VII. týchto VPZFL s právoplatnými dedičmi v zmysle vyššie uvedeného, pokiaľ sa nedohodne inak.

16. Zmluvné strany sa dohodli, že právne úkony nimi navzájom uskutočňované, ako napr. uzatvorenie, podpísanie zmluvnej dokumentácie ako aj zmeny a dodatky Zmluvy a týchto VPZFL, ktoré majú mať písomnú formu, môžu zmluvné strany na základe Dohody o elektronickej forme právnych úkonov vykonať aj využitím viditeľného digitálneho podpisu (tzv. "biometrický podpis"), ktorý umožní určenie podpisujúcej osoby zacytením a zaznamenaním o.i. rýchlosti, tlaku, sklonu, a ďalších parametrov jej podpisu. Takáto forma vlastnoručného podpisu sa v súlade s ustanovením § 40 ods. 4 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník považuje za písomnú formu právneho úkonu a zmluvné strany podpisom tejto dohody potvrdzujú ich súhlas s takouto formou v ich právnom vzťahu.

17. Nájomca dáva týmto súhlas, aby prenajímateľ použil pre svoje potreby údaje o nájomcovi a súčasne v prípade porušenia povinností vyplývajúcich mu z tejto Zmluvy a VPZFL (najmä z článkov VI. a VII.), je prenajímateľ oprávnený oznámiť a zverejniť tieto skutočnosti a údaje o nájomcovi tretím osobám. Nájomca ďalej dáva súhlas k tomu, aby prenajímateľ a osoba spolupracujúca s prenajímateľom pri sprostredkovaní poistenia spracovávali údaje poskytnuté nájomcom pri plnení povinností nájomcu z poistnej zmluvy na príslušné poistenie.

18. Obe zmluvné strany vyhlasujú, že obsah Zmluvy a týchto VPZFL s jej prislúchajúcimi zmluvami a prílohami sú im jasné, určité a zrozumiteľné a zaväzujú sa ich plniť, na znak čoho ju oprávnené osoby podpisujú. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, pre každú zmluvnú stranu po jednom.

Nájomca týmto potvrdzuje, že sa oboznámil so znením týchto VPZFL.

Miesto: Poprad

dňa: 07.10.2022

VPS Vysoké Tatry, s.r.o.
062 01 Starý Smokovec 18045
Vysoké Tatry
IČO: 43795773, DIČ: 2022476423
IČ DPH: SK2022476423

Nájomca: VPS Vysoké Tatry, s.r.o.

VOLKSWAGEN Finančné služby
Slovensko s.r.o.
Autorizovaný predajca:
Autonova Poprad
Vajnorská 98, 831 04 Bratislava

Poistenie – poistné produkty sprostredkované spoločnosťou VOLKSWAGEN Finančné služby Maklérska s.r.o., Vajnorská 98, 831 04 Bratislava I, IČO 35 835 583, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sro, Vložka č. 26476/B, zapísaná v registri finančných agentov NBS pod č. 159100 pre sektor poistenia a zaistenia ako samostatný finančný agent nevýhradnej povahy na základe zmlúv s viacerými poisťovňami.

VZ: 052018

NTF169vs1

strana 19/ 19

ARCH-EF

00921081034D



